

SUSCRIPCIONES		ESPAÑA	
REDACCION	Administración	3 meses	54,50
ADMINISTRACION	Teléfono	6 meses	109,20
SUSCRIPCIONES	25-61-32	1 año	218,40
VENTA	Centralita	EXTRANJERO	
PUBLICIDAD		6 meses	157,20
		1 año	314,40
Apartado de Correos núm. 517			
NARVAEZ, 70. — MADRID			

# PUEBLO

Año XIII.—Núm. 4.067.—70 céntimos Madrid, martes 30 de septiembre de 1952



**Nubos**

Amenaza el mal tiempo y por consiguiente amenaza también para bronquios y pulmones.

Protéjalos con

**EUBRONQUIOL**

CATARROS, GRIPE, PULMONIAS

## PRONUNCIAMIENTO EN VENEZUELA

### El partido de Acción Democrática, apoyado por los comunistas y algunos miembros del Ejército, intenta un golpe de Estado

Un capitán y un teniente, jefes de la revuelta. Según un comunicado, el segundo oficial ha sido detenido

CARACAS, 30. CINCO personas han resultado muertas, diez heridas y un número indeterminado aún detenidas en una intentona por parte de elementos militares y civiles de derrocar a la actual Junta de Gobierno, integrada por tres miembros. La intentona ha sido achacada a miembros del partido comunista y del partido de Acción Democrática, ambos fuera de la ley.

Dicha Junta viene gobernando a Venezuela desde 1948, cuando el Ejército destituyó al Presidente Rómulo Gallegos, quien fué desterrado, y el partido de Acción Democrática, disuelto.

Un comunicado facilitado por el Estado Mayor del Ejército dice que la revuelta se inició en la base aérea de Boca del Río, en el Estado de Aragua. El pronunciamiento en dicha base fué aplastado, pero pudo escapar el jefe de los rebeldes, un capitán. Su segundo, el teniente Héctor Navarro, ha sido detenido.

A mismo tiempo, un grupo de paisanos se apoderó del edificio del Gobierno local de Villa Bruzual, pero, según el comunicado, fuerzas del Ejército y la Policía "recobrarón el control y restablecieron en sus puestos a las autoridades legítimas".

Añade el comunicado que "paisanos armados" atacaron un puesto militar en una granja colectiva en el Estado de Portuguesa, resultando muertos un guardia y cuatro rebeldes, así como diez rebeldes heridos, antes que fueran rechazados.

Un considerable número de rebeldes han sido detenidos, según agrega el comunicado, buscándose a otros que han podido escapar de momento. (Efe.)

CARACAS, 30.—La Oficina de Información Nacional ha dado un comunicado, en el que dice que "hasta el momento la ma-

yor parte de las personas complicadas son paisanos afiliados al disuelto partido de Acción Democrática y al partido comunista, aunque es posible que existan ramificaciones. Estos intentos persiguen como meta el perturbar la paz y tranquilidad reinantes actualmente en el país y el evitar la culminación de los procedimientos electorales y el establecimiento de las instituciones constitucionales". El comunicado añade que el Gobierno ha adoptado medidas precautorias para proteger el orden público, entre ellas un aplazamiento de reuniones públicas de carácter político, que afectará a las actividades de todos los grupos y partidos. Afirma, no obs-

tante, que el Gobierno está dispuesto a asegurar al pueblo que tendrán lugar las elecciones que habrán de reflejar la voluntad nacional. El comunicado termina diciendo que reina tranquilidad en las guarniciones del Ejército en todo el país.

El fracasado golpe es el segundo organizado, según el Gobierno, por instigación de los partidos democrático y comunista. En la intentona de octubre de 1949 los rebeldes se apoderaron de cierto número de ciudades y edificios oficiales antes de ser rechazados por las fuerzas leales.

Las elecciones para la Asamblea habían sido fijadas para el 30 de noviembre próximo. (Efe.)

## El comunismo amenaza AL SUDESTE DE ASIA

WASHINGTON, 30.—Los representantes militares de cinco potencias del Pacífico se reunirán en esta capital durante la presente semana para el estudio de los planes a elaborar frente a la conquista del sudeste de Asia por los comunistas, según se manifiesta en fuentes autorizadas.

Inglaterra, Estados Unidos, Australia, Nueva Zelanda y Francia se encontrarán representadas en esta reunión, que se celebrará en el Pentágono, dentro del mayor secreto. No obstante, se dice que como cuestión principal tratarán de la amenaza comunista

existente al norte de la frontera de Indochina. (Efe.)

### INFILTRACION EN LOS ORGANOS DE SEGURIDAD

WASHINGTON, 30.—El director de la Agencia Central de Información, general Walter Bedell Smith, ha manifestado en una declaración hecha a la Cámara de Representantes, en relación con la demanda de dos millones de dólares planteada por el senador McCarthy contra el también senador William Benton, que prácticamente en todos los órganos de seguridad del Gobierno hay infiltrados elementos comunistas.

## OPORTUNIDAD DE UNAS MANIFESTACIONES



El ministro de Información y Turismo, señor Arias Salgado, acaba de pronunciar en Barcelona, en la sesión de clausura del I Consejo Regional de Prensa, un importante discurso de enorme significado y repercusión política. El señor Arias Salgado—que aparece en la fotografía que reproducimos acompañado del director general de Prensa, señor Aparicio, y del presidente de la Diputación madrileña, marqués de la Valdivia—ha precisado con clara y villosa puntualidad cuál es la norma fundamental que ha de regir la acción de una entidad de tanta influencia, fuerza y necesidad como es la Prensa. Esta norma, claramente precisada por el ministro, tiene por modo natural e incuestionable, por razón de su propia virtualidad, a suscitar "un diálogo fecundo entre la sociedad y el Estado". He aquí, sintetizada en una palabra, toda la tendencia de una política de Prensa ponderada y eficiente: el diálogo. Precisamente nosotros, servidores de una línea política de gran respeto a la voluntad popular cimentada en el diálogo

entre los distintos elementos que intervienen en la vida española, no podemos dejar correr esta ocasión sin tributar un cerrado aplauso que oiga de manifiesto nuestra identificación con el intachable planteamiento que el ministro ha hecho en Barcelona del significado y la misión de la Prensa, bien distante de una simple y servicial actividad de meras resonancias prefabricadas. Lo que la sociedad necesita, y, por ende, el Estado, es una diaria oportunidad de cursar diálogos responsables al través de los cauces periodísticos. Lo que el pueblo quiere puede no ser, a veces, claramente percibido por el Estado mediante sus propios órganos de exploración, y es necesario el concurso del poderoso instrumento que los periódicos representan. Por eso, conscientes de que en ello se cifra la propia razón de ser de la Prensa, aplaudimos sin reservas la justa y oportuna precisión con que el señor Arias Salgado ha planteado la cuestión capital de una sociedad organizada. Dialoguemos, pues.

## APLASTANTE VICTORIA BEVANISTA EN LA ELECCION PARA LA EJECUTIVA DEL PARTIDO

MORRISON, ENEMIGO DE BEVAN, Y EL EX MINISTRO DALTON HAN PERDIDO SUS PUESTOS.—LA LUCHA CONTRA LA JEFATURA DE RECHISTA SE HARA MAS DURA

(Información, en página 6.)

## LAS COSAS, CLARAS

# NO VEO A LA ARISTOCRACIA

Más de una vez nos ha saltado un tema por delante, como saltan esos conejos haciendo eses en los pinares con magnífica intuición defensiva para salvarse del plomo: Este tema es el de la aristocracia, como clase social. Y más de una vez hemos bajado la escopeta y el conejo se ha ido vivo.

¿Por cobardía? No. Por el temor de no alcanzarlo en la necesaria concisión de un artículo periodístico. Por el miedo—en fin—que se vaya vivo, porque, como en las competiciones de tiro al plomón, el espacio es limitado y el pájaro ha de caer dentro. Hoy me he decidido a disparar.

Vaya por delante que no hay especulación aristotélica. Me voy a referir a España, y a la aristocracia española. La actitud clara, directa, resuelta y limpia creo que es encomiable. Del error puedo ser sacado, porque puedo estar en él; del resentimiento, no, porque hay suficiente ilusión doctrinaria y moral en el asunto, que queda excluido. Es un poco la incompatibilidad del demonio con el agua ben-

dicada. Tampoco de la demagogia, puesto que cada día resulta más arriesgado adoptar la como actitud política o dogmática para presentarse; un demagogo es un hombre en cueros sujeto a todas las burlas y a todos los desdenes.

¿Puede una aristocracia de apellidos o de títulos crear una clase social? Sencillamente, no, porque la falta de ejercicio social. Una sociedad se constituye por grupos activos, reales. ¿Qué ofrecen a la sociedad los títulos viejos? ¿La distinción o la honra no tuvo lugar en otro tiempo? Pues a aquel tiempo perteneció la actividad social, y con ello su legitimidad. Ahora ya no queda más que patrimonio moral, y no ya para uno, sino para todos, porque entre otras cosas podría haber algún aristócrata cuya conducta no fuera digna de retener con exclusividad un patrimonio de tanta calidad. Es decir: que yo, pobre hijo de vecino, recabo en mi pequeñísima parte la honra del ducado de Alba—por ejemplo—con tanta legitimidad como el Du-

que actual. Es un poco fuerte, ¿verdad? ¿Se trata de una socialización de los títulos? No; simplemente, de su nacionalización. La aristocracia es una clase de la sociedad antigua, como los gremios, o como los pecheros. Si hoy dijéramos: Vamos a hacer esto o lo otro para dar satisfacción a la aristocracia, cometeríamos un anacronismo. No es un grupo social postulante de satisfacciones o de reivindicaciones. No es tampoco una élite dirigente por sus contribuciones doctrinales que intentara una convalidación de apellidos y de títulos. En una sociedad moderna esto parece imposible.

No es ésta una preocupación nueva, sino bastante antigua. Ortega, en "La rebelión de las masas", incluye un párrafo sobre este asunto, que acaso es el más afortunado de ese ensayo; una de las obras de Ortega a la que podríamos poner más reparos. El párrafo es éste:

"El aristócrata hereda, es decir, encuentra atribuidas a su persona unas condiciones de vida que él no ha creado,

por tanto, que no se producen orgánicamente unidas a su vida personal y propia. Se halla, al nacer, instalado, de pronto y sin saber cómo, en medio de su riqueza y de sus prerrogativas. El no tiene, íntimamente, nada que ver con ellas, porque no vienen de él. Son el caparazón gigantesco de otra persona, de otro ser viviente: su antepasado. Y tiene que vivir como heredero, esto es, tiene que usar el caparazón de otra vida. ¿En qué quedamos? ¿Qué vida va a vivir el "aristócrata" de herencia, la suya o la del prócer inicial? Ni la una ni la otra. Está condenado a representar al otro; por tanto, a no ser ni el otro ni él mismo. Su vida pierde, inexorablemente, autenticidad, y se convierte en pura representación o ficción de otra vida."

La aristocracia está unida a dos motivaciones esenciales: la propiedad o la riqueza, y el ingrediente que lleva de influencia política. Por todo ello goza de una jerarquía mayor de refinamiento en los modos. Las constituciones políticas modernas han contribuido

grandemente a muchas ruinas de aristócratas. Es el paso del feudalismo al nacionalismo y al socialismo. En cuanto a la influencia política, un sindicato de renteros puede acabar en las urnas con el señor de la propiedad. ¿A quién va a parar la riqueza? Pues a todos (Socialismo). ¿Qué entidad superior se invoca sobre el individuo? La Nación (Nacionalismo). ¿Quién va a mandar ya en tantos sitios? Las entidades, los grupos naturales de asociación; los grupos sociales: activos: las familias, los trabajadores en su sentido más extenso, desde el profesor al peón, sin antinaturales igualitarismos.

La aristocracia no está en todo esto. Yo, por lo menos, no la veo. Sin embargo, sin pormenores, sin feos distinguos, sin menudencias particulares, yo, como español, tengo tanto orgullo de los títulos limpiamente ganados como sus poseedores legales. Porque esto es confesar la Historia de España, y a mí, gracias a Dios, en este asunto no me va a cantar el gallo.

Emilio ROMERO

## MEDIAS DE NYLON

Por su VI aniversario...

APROVECHE LA OPORTUNIDAD QUE LE OFRECE HOY.



comprando la más bonita y mejor media a precio irrisorio, y a la vez recibirá un

REGALO que puede ser valiosísimo. Venta exclusiva para España, Portugal y Zona de África.

## EL DANUBIO AZUL

Avenida José Antonio, 54, y Preclados, 9. MADRID (Enviamos catálogo gratis a quien lo solicite).

# GRANDES REPORTAJES EXCLUSIVOS

## SE ANUNCIA UNA NUEVA EDAD DE PIEDRA

### En el futuro automorfo, desde nuestros vestidos hasta nuestras casas, todo estará fabricado con cuarzo

### ENERGIA ATOMICA, CARBONO Y ROCA PRIMARIA SERAN LAS MATERIAS PRIMAS DEL MAÑANA

#### LAS MATERIAS PRIMAS AUTOMORFAS

Hierro, carbón, petróleo y energía eléctrica son las materias primas básicas de la hora presente. Pero en el futuro automorfo las materias primas fundamentales serán la energía atómica, el carbono y la roca primaria. Solamente con ellas se podrán cumplir el 99 por 100 de las tareas de producción de la economía total. El otro 1 por 100 restante estará representado por pequeñas cantidades de hidrógeno, acero, cobre y tungsteno, sin que lleguen a ser nunca imprescindibles, puesto que ante cualquier contingencia podrán ser substituidas fácilmente por el correspondiente material automorfo.

Goldis, en vez de fundamentar su mundo automorfo en materiales raros, cuya posesión cuesta ríos de sangre, inmensos sacrificios y crueles avaricias, lo levanta sobre un principio básico superabundante y gratuito, que no se puede robar, quemar ni destruir. Esto es: levanta la economía del mañana sobre el granito, principio y fin de la tierra. Según Clarke, la sílice que compone el granito supone la cuarta parte de los diez primeros kilómetros de nuestro subsuelo. Después de la tercera guerra mundial, para encontrar la riqueza no habrá que partir en busca de un legendario Eldorado. Bastará simplemente con picar un poco la tierra, con hacer estallar las montañas con cargas de energía atómica, que se derrumbarán como si fuesen castillos de naipes, ofreciendo a los hombres ingentes riquezas.

#### LA ESTUPENDA ARENA SILICEA

Hoy día nos maravillamos con los asombrosos y dispares usos que se le puede dar al caucho. Pero si sobrevivimos a la próxima guerra mundial muchísimo más nos admiraremos de las infinitas aplicaciones que tendrá la arena sílicea.

Si yo dijese que con la arena que la erosión de las aguas va arrastrando hacia los valles, en un mañana próximo, se fabricarán casas, muebles, vestidos, calzado, aviones, libros, películas y otras mil cosas, creerían mis lectores que me lo cuento. Pero Feodor Goldis lo afirma, y yo no sé si habrá que creerle. Indudablemente si hace cincuenta años ni se soñaba con el nylon y demás plásticos, ¿quién nos obliga a tener un poco de imaginación y esperar de la arena sílicea las mayores sorpresas?

Actualmente se produce la paradoja de que sea la arena la materia que más abunda sobre la Tierra y también la que menos se usa. Ahora bien: ¿se comprende de que pueda ocurrir esto? ¿Es que la naturaleza es estúpida y se proyecta estérilmente de un lastre inútil? No del todo. Con la arena se fabrica vidrio. Pero ¿es este empleo lo suficientemente importante en la economía mundial? Todo pudiera ser si consideramos a nuestro planeta una especie de Licenciado Vidriero. El carbón mineral fue durante larguísimo años una curiosísima piedra que ardía, y desde hace apenas dos siglos se ha convertido en una materia prima esencialísima. ¿Por qué no se puede pensar otro tanto de la arena sílicea? Pues bien: Goldis sostiene que fundiendo arena cruda en un horno se obtiene cuarzo líquido crudo. De esta sustancia se obtendrá el cuarzo automorfo que será el material patrón de la economía futura.

#### EL CUARZO AUTOMORFO

El cuarzo automorfo no es una vana utopía. El cuarzo automorfo es una realidad en estos días. Feodor Goldis afirma que tras de quince años de arduas investigaciones ha resuelto los problemas técnicos de su fabricación. Hoy la industria del vidrio produce el llamado "vidrio espumado", que es un material aislante insuperable para el calor y para el frío, pudiendo trabajarse como la madera. Pero aunque presenta todas estas cualidades y además es irrompible, no alcanza aún las características del cuarzo automorfo de Goldis. El cuarzo automorfo, aparte de irrompible, es resistente, vítreo, inatacable por el calor y los agentes químicos. Ligero como el corcho, manejable como la madera, so-

plable y soldable como vidrio, llegará un día en que cubra todas las necesidades y suprima las restantes materias primas. Goldis cree que con esta Era del Cuarzo, que no sería sino una novísima Edad de Piedra desaparecerán por lo menos doscientas profesiones especiales distintas, millares de empresas industriales y comerciales, surgiendo de tan tremenda crisis la descentralización gremial de la economía automorfa.

El cuarzo será baratísimo. Apenas costará la décima parte de lo que valen los materiales que su uso desplaza. Su precio dependerá del coste de la arena sílicea, de la energía atómica y de lo que suponga la amortización del mecanismo automático que transforme la arena en cuarzo. Ya con un grupo electrógeno actual el kilo de cuarzo automorfo vale diez céntimos. Contando con energía atómica en abundancia (como la habrá en el futuro), el precio descenderá a uno o dos céntimos. La maquinaria Goldis la tasa (como las demás automorfías) en 50.000 pesetas.

#### FIBRA TEXTIL DE CUARZO

Dentro de unos pocos años la lana, el algodón, la celulosa y la seda natural serán eliminados de la industria textil por una fibra resistente al fuego, a los insectos y a los agentes químicos. Esta fibra textil estará elaborada con hilos de cuarzo de una milésima de milímetro de espesor. Cordetes, guerdas, cables, torcidos y armazones plásticos serán a su vez realizados con la fibra textil de cuarzo, que acabará también con los



trajes de dos mil pesetas y con los sastres, porque llegará un día en que se fabriquen los tejidos y los trajes sin necesidad de que se hile, teja, corte ni cosa nada, puesto que bastará un patrón (en el caso de los adultos, en los que el período de crecimiento ya se

ha cumplido) para fabricar trajes y vestidos de una sola pieza y sin ninguna costura.

Pero aunque Goldis afirma haber resuelto el problema de la elaboración del cuarzo automorfo no cree que la fibra textil de cuarzo sea una realidad de inme-

diata realización práctica, por lo cual propone mientras tanto una técnica textil de transición, en la que se empleará principalmente el fieltro, el fieltro de algodón y el fieltro automorfo, y también la celulosa, para aprovechar la paja de los cereales y las que él llama fibras infratextiles, en las que agrupa la ortiga, el esparto y alguna que otra planta. Feodor Goldis insinúa que España, empleando en estos próximos años la celulosa de paja, el esparto, el lino y, sobre todo, la ortiga, llegaría a alcanzar no sólo la autarquía en lo que se refiera a materias primas textiles, sino a convertirse también en exportadora.

#### EL CUARZO ESPUMADO

Ya se ha hablado del vidrio espumado, pero aún no nos hemos referido al cuarzo espumado, que es otro subproducto del cuarzo automorfo.

El cuarzo espumado es una materia formidable, que tendrá mil aplicaciones. Con el cuarzo espumado, las industrias conserveras fabricarán por sí mismas sus recipientes; los carpinteros, sus propios perfiles, planchas, chapas, listones, etc.; los editores y periódicos poseerán cuanto papel precisen; los constructores de obras, la masa fundamental; las constructoras de utensilios navales, etc., los perfiles, laminados y chapas necesarios, y así sucesivamente hasta cubrir el 99,9 por 100 de la demanda comercial desapareciendo, en cambio, la metalurgia actual, los altos hornos, las fábricas de ladrillos, de cemento, de vidrio, de cerámica, de papel, de hojalata, etc., etc.

La fabricación de cuarzo espumado, según la explica Goldis, será muy sencilla. Se realizará a bocamina. El cuarzo crudo coloidal pasará del depósito a un horno de fusión continua, al espumador, al recuperador de calor, obteniéndose el producto deseado a los diez minutos de iniciar la operación. Realizando la espumación del cuarzo con metales en lugar de gases, se puede obtener el cuarzo laminar, constituido por decenas de millares de láminas monomoleculares superpuestas de cuarzo y de metal. Este material alcanzará una resistencia a la tracción de mil kilogramos por milímetro cuadrado. Actualmente una botella de oxígeno, en acero forjado, pesa vacía 70 kilogramos, y a 140 atmósferas almacena diez kilos de oxígeno. La botella de cuarzo laminar pesará siete kilos y almacenará 100 kilos de oxígeno a mil atmósferas.

#### LA TRANSFORMACION DE LA INDUSTRIA QUIMICA

Ya hemos visto cómo las tres materias primas fundamentales del futuro: energía atómica, carbono y roca primaria, eliminarán las sustancias básicas del mundo en que vivimos. Al suplantarse transformarán por completo la química industrial del futuro. Las tareas de la industria química automorfa serán muy simples. Se limitarán a obtener elaborados de cuarzo y silicatos, imprescindibles para obtener materias plásticas especiales. También preparará metales ligeros y alimentos sintéticos.

Tristán YUSTE

## Comentario de la semana sanitaria

## Crónica de Medicina

Ha cambiado el tiempo, y con este motivo han hecho su aparición los resfriados típicos, que, unidos a los casos de anginas existentes, aumentan la enfermería madrileña. De todas maneras, el estado sanitario continúa siendo bueno, puesto que estos casos se resuelven fácilmente con un tratamiento adecuado. \* La epidemia de parálisis infantil norteamericana persiste con intensidad, y no solamente es aquella nación la afectada, sino que también ha pasado a Europa, concretamente a Dinamarca, en cuya capital se da una estadística de 400 niños de las escuelas atacados por este mal. \* Notable y casi increíble resulta la aparición de un hombre electrógeno que está dotado, al parecer, de una energía tal que es capaz de encender una bombilla con solamente ponérsela en la mano. Los concluidanos ingleses de este caballero, ferroviario de Port Talbot, no se atreven a estrecharle la mano por temor a recibir una descarga de unos cuantos voltios. \* Se anuncia ya el III Congreso Internacional de Terapéutica, que tendrá lugar en Madrid del 16 al 18 de octubre próximo, y al que concurrirán las figuras mundiales más destacadas de esta especialidad. Por último, y siguiendo el ritmo de mejoras en el seno del Seguro de Enfermedad, se inaugura mañana en la Ciudad Universitaria un nuevo servicio de Cirugía que abarca todas las especialidades, y que está dirigido por el catedrático de Patología Quirúrgica, profesor don Alfonso de la Fuente.



Doctor Alfonso de la Fuente

### Consejos a las madres

#### LAS VACUNAS EN LA PROFILAXIS DE LAS ENFERMEDADES

El niño desde su nacimiento está expuesto al contagio de múltiples enfermedades infecciosas. El contacto directo, la proyección de partículas de saliva o de mucosidades nasales, faringeadas y bronquiales, así como las deposiciones de otros niños o adultos afectados por diversos procesos o en convalecencia de los mismos, son causas que pueden ocasionar estos contagios, y no solamente este contacto directo, sino que también el manipular con objetos que hayan estado en poder de enfermos hacen que el niño contraiga la enfermedad. Hay algunas de estas enfermedades que son mucho más contagiosas que otras, y entre ellas tenemos la viruela, la difteria, la gripe, el sarampión, etc., para evitar las cuales deben tomarse medidas profilácticas rigurosas, teniendo siempre en cuenta que la mayoría de ellas pueden transmi-

tirse no solamente durante su curso, sino que también lo hacen en el de incubación y en la convalecencia.

Desde el descubrimiento de las vacunas nos encontramos con una de las armas de mayor poder en la lucha contra ciertas enfermedades, enfermedades que, gracias a ellas, van desapareciendo poco a poco. Prescindiendo de las medidas generales que han de adoptarse para evitar los contagios, trataremos hoy de las vacunas y su aplicación a los niños, aplazando para otro día aquellas que también han de tenerse en cuenta para evitar las enfermedades.

Figura a la cabeza de todas ellas la vacunación antivariolosa, vacuna que va unida al nombre de su descubridor, Jenner, uno de los más grandes benefactores de la Humanidad. En los comienzos de esta vacunación se practicaba de brazo a brazo, inoculando al niño el pus de la vacuna de otro individuo y exponiendo de esta manera a graves contagios de otras enfermedades, como la sífilis, de consecuencias funestas. Abandonado este

procedimiento, la vacunación se realiza con vacuna procedente de terneras inoculadas con el "cow pox" (pus de vacuna animal), que se conserva en glicerina, encerrándola en tubos cerrados a la lámpara.

Esta vacunación debe practicarse en las primeras semanas del nacimiento del niño, una vez que éste comienza a aumentar regularmente en su peso, y únicamente la existencia de un padecimiento de la piel puede ser causa de contraindicación. La aplicación de esta vacuna puede ser en los brazos o en las piernas, suspendiéndose los baños en el momento en que hace aparición la vejiguita que más tarde se transformará en pústula, y evitándose los roces protegiendo la región inoculada con una gasa sujeta con unas tiras de espedrapo. Esta vacunación antivariolosa, cuando es positiva, es decir que aparece la pústula, confiere una inmunidad de siete a ocho años, fecha en que debe repetirse la inoculación.

La vacunación antidiftérica es otra que debe practicarse en los niños en los primeros meses de su vida. Se realiza por medio de la anatoxina, descubierta por Ramon, y que es una toxina que ha perdido su virulencia, pero que tiene el poder de crear defensas en el organismo al que se le inocula. Se realiza practicando dos inyecciones y hasta tres (en algunos casos), espaciando las inoculaciones en veinte días. Esta vacuna no provoca accidentes ni peligro alguno.

La vacunación antituberculosa debe practicarse en los primeros días que siguen al nacimiento, y fué descubierta por Calmette y sus colaboradores el año 1924. La B. C. G. se ha perfeccionado últimamente, y hoy día constituye uno de los más poderosos auxiliares de la lucha contra la tuberculosis, al disminuirse que la mortalidad por tuberculosis en los niños vacunados descendió de un 25 por 100 a menos de un 8.

Otras vacunas tienen también un valor considerable, como ocurre con la tífoparatiífica, que también confiere in-

munidad, aunque ésta sea menos duradera, puesto que no pasa de dos años, fecha en que debe repetirse como máximo la inoculación. La vacunación antituberculosa solamente debe emplearse cuando el niño ha sido mordido por algún perro sospechoso de hidrofobia, puesto que las inoculaciones han de ser múltiples y además muy dolorosas. La vacunación antitetánica se emplea cuando hubo una herida sospechosa de contaminación, empleándose el suero, que a veces produce accidentes séricos. Para la vacunación contra el sarampión se utiliza el suero de convalecientes, pero ha de ser con la condición de que se inocule en los cinco primeros días de incubación, fecha muy difícil de determinar, careciendo, por tanto, de gran aplicación.

Dr. RASCON

#### ¡SALVAD LA DENTADURA!

Yo no sé si nuestros tatarabuelos y los tatarabuelos de nuestros tatarabuelos se preocupaban mucho por su dentadura. Se dice que la caries es una enfermedad de la civilización. Tal vez en estos tiempos se haya desarrollado más; pero no se puede negar que el hombre prehistórico no tuviera derecho a un dolor de muelas, porque restos humanos de hace miles de años han demostrado irrefutablemente que ya entonces los dientes y las muelas se picaban.

Pero durante centenares y millares de años los hombres, para combatir la caries, no tuvieron otro recurso que sacar-se las piezas dentarias en tal estado. Luego se inventó el cepillo de los dientes, que es un aparato de orden más bien higiénico y estético que médico o profiláctico, porque, en realidad, el continuo frote del cepillo sobre los dientes lo que hace es destruir su esmalte, debilitando el poder protector de esta capa.

En la actualidad, parece ser que sólo hay dos procedimientos eficaces para evitar que los dientes enfermen de caries. Uno de ellos es un remedio empírico y el otro es más científico.

El primero consiste en co-

mer patatas crudas. Los finlandeses se caracterizan, aparte de su tesón, traducido en SITSU, por sus espiñaldas dentaduras. Los médicos y dentistas de todo el mundo se han preguntado muchas veces en qué se diferenciaría el género de vida de los fineses de los demás mortales para hacer de esa discrepancia la causa de la buena dentadura. Entre otras cosas se supo que los finlandeses no se pueden casar mientras que no sepan leer y que comen muchas patatas crudas. Como es lógico pensar que el matrimonio y la lectura pueden influir en una buena picada, en seguida se pensó en las patatas. Y parece ser que, en efecto, las patatas crudas son un magnífico preservativo de los dolores de muelas. Pero a mí todavía no se me ha ocurrido prescribir a mis clientes que sigan esa dieta si desean evitar la caries. Sé que preferirían injerir toneladas de ácido acetilsalicílico.

Otro procedimiento es la adición de fluoruros al agua de bebida. Por lo menos, según la revista del profesor Jiménez Díaz, es el método más sencillo, más seguro y más barato de efectuar la profilaxis de la caries en el momento actual. Desde que McCollur descubriera que los fluoruros mejoraban la dentición de los ratones, muchos médicos pensaron que ahí estaba la solución de la caries. Esto sucedió en 1925. Hoy día, cerca de dos millones de norteamericanos beben agua fluorurada a todas las horas del día y se limpian los dientes con pastas que también contienen fluor. La cantidad de fluor que hace falta para preservar de la caries es pequeñísima. Cada parte de fluor hay que mezclarse en un millón de partes de agua. Los ingleses, que también usan y abusan del fluor, han comprobado que se obtienen mejoras en un 30 por 100 de casos. La mejora es tanto mayor cuanto más joven es la persona que injere esa agua, porque, como ya hemos dicho, la virtud del fluor es preventiva.

Dr. APARICIO

# CORRESPONSAL ES DE PUEBLO EN EL EXTRANJERO

## El Museo Metropolitano de Nueva York adquiere un cuadro de Velázquez

### Representa al conde-duque de Olivares, montado a caballo, en la batalla de Fuenterrabía

### En Estados Unidos sólo hay siete lienzos del autor de "Las Meninas"

**—NUEVA YORK.** (Crónica de nuestra correspondencia.)  
Día importante ayer para la pintura. Compró un cuadro el Museo Metropolitano; compró otro cuadro el Presidente Truman. El cuadro del Metropolitano está firmado por Velázquez. O "Velásquez", como le llaman aquí. El cuadro del Presidente Truman no tiene firma.

Mr. Truman lo adquirió en casa de un anticuario de Washington, cuyo nombre es Kohén. Para encontrar uno de los rarísimos "Velásquez" que existen por el mundo, el Museo Metropolitano fué a llamar a las puertas del castillo de un noble escocés, el Earl de Elgin.

#### EL CONDE-DUQUE

Asegura el Museo Metropolitano que este Velázquez recién adquirido es una de las obras maestras del pintor español. Representa al conde-duque de Olivares montado en un majestuoso caballo, contemplando al fondo del paisaje lo que se cree es la batalla de Fuenterrabía, ganada por los españoles a los franceses. "Aunque es tradición—puntualiza el "New York Times"—que el conde-duque vio la batalla desde Madrid."

No es extraño el alborozo con que ha sido acogida aquí la compra de esta histórica pintura.

Fuera del Museo del Prado, los cuadros de Velázquez son escasos. Parece ser que hay siete en la National Gallery, de Londres. Cinco en Viena, dos en la colección del duque de Wellington y el Earl de Radmor posee el cuadro del famoso esclavo o bufón Juan de Pareja.



CRONICA de NUEVA-YORK por María Victoria Armesio

Aquí, en los Estados Unidos, hay siete: dos están en el propio Museo Metropolitano, otros dos en la Galería Mellon, de Washington; uno en la colección Frick y otro en la Hispanic Society. Por último: hay un Velázquez en San Diego.

Aunque no ha dicho la cantidad exacta, al Museo Metropolitano le ha debido costar una fortuna el retrato del conde duque. Ya en el año 1806 los Elgin pagaron dólares 18.000.

#### EL HUECO DE UNA PARED

Tampoco se sabe cuántos dólares pagó el Presidente Truman por

el cuadro holandés sin firmar, que compró para hacer un regalo a mistress Truman, quien, al parecer, lo deseaba para su casa de Independencia.

El bueno del anticuario pasó unas horas muy excitado desde el momento en que el Presidente le anunció su visita. Su tienda se cerró para particulares y fué acordada por esos agentes de la Policía tan gordos, grandes y numerosos que acompañan al Presidente de los Estados Unidos.

Suelen ir vestidos de paisano, pero se les notan los pistoles y el aire de sabuesos a mil leguas.

Mr. Truman no sabía ni la época ni la escuela ni el pintor que deseaba elegir. Afortunadamente, sabía cuáles eran las dimensiones exactas de la pared donde desea colgarlo.

Estuvo dudando entre un paisaje de Turner y el cuadro holandés, aunque le desazonaba que este último fuera anónimo.

También contempló una colección de cuadros y hasta un desnudo que Mr. Kohén había previamente cubierto ante la posibilidad de que acompañara al Presidente la señora Truman.

Como recuerdo de su visita, el anticuario le regaló una moneda romana, donde por un lado está escrita la palabra "Libertad" y por el otro hay un burro. (El burro es el distintivo del partido demócrata.)

Dice Paul Kennedy, del "New York Times", que Mr. Truman se manifestó encantado ante la idea de que el partido demócrata contara ya con dos mil años de existencia.

## El mago que construye violines superiores a los Stradivarius

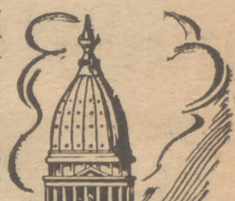
### Es un médico famoso, nacido en Argentina, que vuelve a la España de sus amores

**Buenos Aires.** (Crónica de nuestro correspondiente.)—Mediante los buenos oficios del gallego más dinámico que hemos conocido en América, nuestro agregado de Prensa, don José Ignacio Ramos, tuvimos una grata entrevista con el famoso oculista don Julio López Lacarrere, quien embarca estos días rumbo a España para reinstalarse en la Península, luego de tres lustros vividos en este país, donde nació hace ya algunos años...

No es fácil tarea traer a la espontaneidad de una crónica todos los detalles interesantes en torno de esta gran figura, porque a su prestigio profesional, mundialmente reconocido, ha sumado el doctor López Lacarrere muchas cosas importantes. Como ejemplo podemos poner su inquietud por todas las manifestaciones del arte, con sus variantes diversas, y, entre éstas, señalaremos su afición a la pintura y su labor desgranada en depurada técnica para fabricar violines, cuyo afán le llevó a desvanecer el misterio de los famosos Stradivarius al ver logrados con su ingente trabajo de artesano unos instrumentos similares que los superan notablemente.

En el mismo corazón de Buenos Aires, sentados a una íntima reunión de un lujoso bar, nos hemos reunido con el señor López Lacarrere los correspondientes madrileños, que, dicho sea de paso, somos todo un bloque de cordialidad. Es un adiós casi circunstancial que parece un hasta luego, donde hablamos de mil cosas. El profesor Lacarrere, que ha sido agregado cultural de la Embajada Argentina en Madrid, y muchos le recordarán por su humanitaria labor de salvar víctimas de la hoguera roja, nos ha expresado que vuelve a España con las ilusiones de sus mejores tiempos. Regresa de unas vacaciones muy largas. De ahí que su partida tenga mayor dosis de emoción...

Con su conversación fácil y sus



CRONICA de BUENOSAIRES por Braulio Díaz Sal

gestos agradablemente jóvenes, de hombre experimentado por los años, cuya sencillez y sonrisa parecen sellar algo así como el equilibrio de la inteligencia, nos habla de su trabajo y de sus planes; de unos planes que aún casto no lo son, sino en cuanto trasuntan la satisfacción de un retorno... Nos habla de sus violines también, con la misma sencillez, para terminar diciéndonos que quizá ya no fabrique más. Los contruidos han sido una especie de prueba para saber a dónde podría llegar en un afán de perfección previamente concebido y meditado.

Huye el señor López Lacarrere de la publicidad; gusta de replegarse en sí mismo para desembocar en sus preferencias, consuetudinas por el estudio de las cosas en su razón de ser. Hasta la anécdota, de lo que su vida está llena, tampoco surge de sus labios, seguramente porque sabe que suele ir de la mano con la vanidad, sino cuando la provocamos nosotros. Entonces el caudal muestra su fecundidad y es un torrente magnífico.

Hace varios años, con motivo de una enfermedad a la vista que sufrió el Presidente de la República—hoy fallecido—, el doctor López Lacarrere fué llamado por el paciente para asistirle de su dolencia. El caso era delicado, y del diagnóstico dependía, al parecer, una situación política.

Planteadas las cosas de tal modo, el Congreso hizo comparecer al eminente oculista para que diese cuenta de la marcha de la enfermedad.

—Me llamó el enfermo—expresó el señor Lacarrere con estas o parecidas palabras—para que le curase y no para que facilitase o arguyen el estado de su dolencia, que, por otra parte, pertenece al "secreto profesional". Yo no divulgaré ese secreto...

Y así fué. Sostuvo su postura con tal entereza que, luego de haber estado algunos días detenido, fué puesto en libertad, sin que le conmoviesen los pretextos ni las amenazas.

Quien es capaz de llevar las cosas a tal punto no necesita más presentación al lector. Conociendo esto y hablando personalmente con él, su figura se transforma en algo cautivador, agigantándose más en nuestro caso al saber que es hijo de españoles y argentino de buena ley y caudal, y español de corazón, porque se ha formado en España, donde empujados como Marañón, Jiménez Díaz, Blanco Soler..., conocen su obra y sus rasgos de caballerosidad.

Ahora vuelve otra vez con los suyos. "Tengo allí—nos dice—amigos entrañables que me aguardan con ansia...", con la misma que yo experimento por llegar a su lado, cuyos recuerdos me abruman." Y allí, en España, se dedicará definitivamente a su profesión.

Sus violines y sus violonchelos, que jamás le apartaron de su carrera, fueron una incursión para que Menuhin, Szeryn, Franceschi allí, nuestro compatriota Iniesta, Stern..., Fournier, Kurz, Janigro y otros, los tocasen. Ha construido nueve de los primeros y cinco de los segundos..., que son los mejores del mundo, y que quizá algún día podremos contemplar, como ahora en su vitrina, en alguna vitrina de Museos españoles y argentinos.

## RIDGWAY CRITICA LA PASIVIDAD DE FRANCIA

**PARIS, 30.**—En una conferencia no oficial con los periodistas norteamericanos, el comandante supremo de la N. A. T. O., general Ridgway, culpó al burocratismo de Francia y de otras naciones europeas de que ni aun para el verano próximo se pueda llegar a tener el mínimo de aeródromos necesarios para la defensa. El general señaló también que entre los mayores problemas de la N. A. T. O. está el de las líneas de abastecimiento, y dijo que todo ello hace que él no tenga control efectivo de la situación logística y de abastecimientos de su Mando, habiendo contribuido ese vacío a las actuales demoras de la Organización del Pacto Atlántico.

Ridgway, que ha formulado la crítica más dura hecha contra un miembro de la N. A. T. O. desde la creación del Mando del S. H. A. P. E., en 1951, culpó también a la presión sindical francesa de las demoras.

#### COMUNICADO DEL CUARTEL GENERAL

**PARIS, 30.**—El Cuartel General aliado del general Matthew B. Ridgway ha dado a la publicidad un comunicado en el que establece que el S. H. A. P. E. confía en la habilidad de Francia para remediar todas las deficiencias técnicas en cuanto respecta a las bases aéreas de la Organización del Pacto del Atlántico Norte en dicho país.

## EL VINILLO DE MONTMARTRE Y la tragedia de la abundancia cosechera

**PARIS.**—(De nuestro correspondiente.)  
Todos los años se hace la vendimia en París. Se acabaron primero las viñas de Suresnes que las del centro de la capital. Antes de mudarse el cronista, por la atracción de Saint Cloud, tenía un pisito en la rinconada de la rue des Saules, donde debió existir hace siglos un sauco más robusto que el que llora sobre la tumba de Alfredo de Musset en el cementerio del Père Lachaise. Desde mi ventana podía contemplar el cementerio de St. Vincent, donde ya no se entierra a nadie, y una parte de la escalera que asciende al lugar añejo tan risueño del "Lapin a Gilles".  
Aun vivía el "Père Frederic", y de vez en cuando, acompañado de la guitarra, cantaba "Le Temps des Cerises". Bueno, dejémonos de recuerdos... Decía que era vecino de la viña esquelética de la rue des Saules, donde, heredado a un legado que las herederas, ancianitas, respetan, se cultiva la uva verdaderamente parisense y montmartresa. (Entre paréntesis, el Montmartre auténtico no es el que se describe por los "descubridores" de París en los alrededores de los grandes bulevares y hasta de las plazas Blanche y Pigalle; es el que está arriba, que es el verdadero.)

El alcalde de broma del distrito—de un distrito que en la guerra de 1870 tuvo como alcalde de verdad a Georges Clemenceau—se presenta allí a fines de agosto, precedido de



CRONICA de PARIS por Juan Pedro Luna

chicos y chicas y de un tambor, y ordena que empiece la vendimia. A título de vecino, me invitaban, y no iba más que el domingo siguiente, en que se tenía que libar por fuerza el vinillo agrio.

"¿Vienes a Montmartre?", le he dicho a un amigo. Este, creyendo que no íbamos a pasar de la plaza Blanche, aceptó gustoso. Le hice subir por la rue Caulaincourt, luego iniciamos la de Lamark y tomamos la avenida Junot. Aquello no le parecía Montmartre. "¿Desde cuándo has visto pinturas de Utrillo, de la plaza Pigalle? En cambio, mira este farol que se acuesta y ese arbórito junto a la rue del Abreuvoir." "Es verdad", me dijo el "descubridor" de París.

El miércoles, el alcalde de broma, como decía antes, se presentó allí, en la viña, acompañado de las bailarinas del Moulin Rouge vestiditas de largo, con sombrero y todo, con cestas para recoger los racimos. Tres quedaban, porque la verdadera vendimia se hace antes por profesionales. Las bailarinas fueron a ofrecerse a las actualidades cinematográficas y a los fotógrafos. Nadie las reconocía vestidas.

Sus "bibis" (sombreros) de la moda de 1900 las situaban entre Willete y Fabiano, y podían dejar caer los brazos sin que se notase la... caída del estómago. O eso, vamos. Mantienen esas chicas la tradición de preludio de la venta en pública subasta de la cosecha. Me dijeron en seguida los organizadores que la cosecha no era muy abundante, y, modestamente, añadieron:

—No hemos querido agravar la crisis de abundancia de vino que padece el mercado.

En efecto, no había cuidado de que se vieran precisados a intervenir los Sindicatos de viticultores, las Comisiones parlamentarias, el Gobierno y la Presidencia de la República para conjurar la catástrofe. Montmartre sólo ha producido 1.500 frascos de un vinillo sin agua, eso sí, que hice probar a mi amigo para vengarme de su ignorancia. Tal vinillo debe consumirse en seguida, porque al día siguiente se vuelve más agrio que la cara de Andrés Marty.

El frascito venía a resultar a 500 francos, pero siendo para una obra de beneficencia no regateamos. En cambio, en los restaurantes de ninguna manera consienten en darnos vino ordinario. El camarero nos mira con asco si lo pedimos. "Sólo hay vino de marca." Y el "sommelier" se acerca y nos dice: "Prueben ustedes este Beaujolais; es una maravilla." "¿Cuánto?" "Cuatrocientos francos." Y con el servicio la bebida suma 460.

El caso es que la gente deja de acostumbrarse al vino, lo que no remedia la crisis, ni mucho menos. Ahora mismo los ministros se han decidido a permitir la salida de la totalidad de la cosecha del año pasado, en vista de que se mantienen los precios de 320 francos el hectolitro-grado. En las tiendas no bajarán, es decir, que se seguirá pagando de 80 a 120 francos la botella. El Gobierno anda con pies de plomo en esta cuestión. Al menor deseo de tasar el vino declararían la huelga administrativa cuarenta o cincuenta Ayuntamientos, se reúnen los grupos parlamentarios y amenazan con una revolución. Desde los comunistas al R. P. F. gaullista, todos realizan la unión sagrada del alcohol, porque todos los partidos dependen del elector, y ya es sabido que desde hace largos años se disputan el voto de las regiones vitícolas los socialistas sobre todo y los conservadores del M. R. P. Así ocurre que de la cosecha de 1952 queda un excedente de 10 millones de hectolitros, y si entrasen en el mercado, la ruina de mucha gente y la saturación del consumidor.

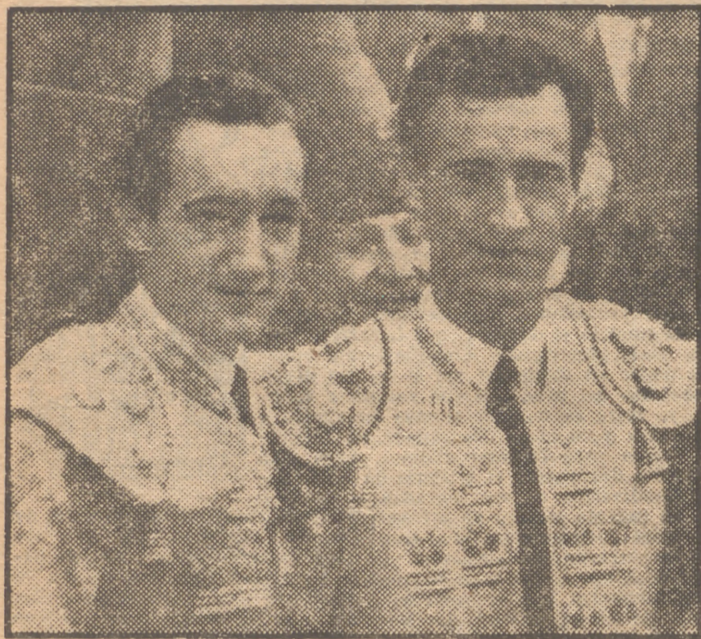
**ALFA** ES PREFERIDA A TODAS LAS DEMAS POR SU INMEJORABLE CALIDAD, RAPIDEZ Y PERFECCION

Exposición y venta: Glorieta Cuatro Caminos, 1 - Clavel, 4  
Hermanos Miralles, 35 - Magdalena, 5 - Madrid

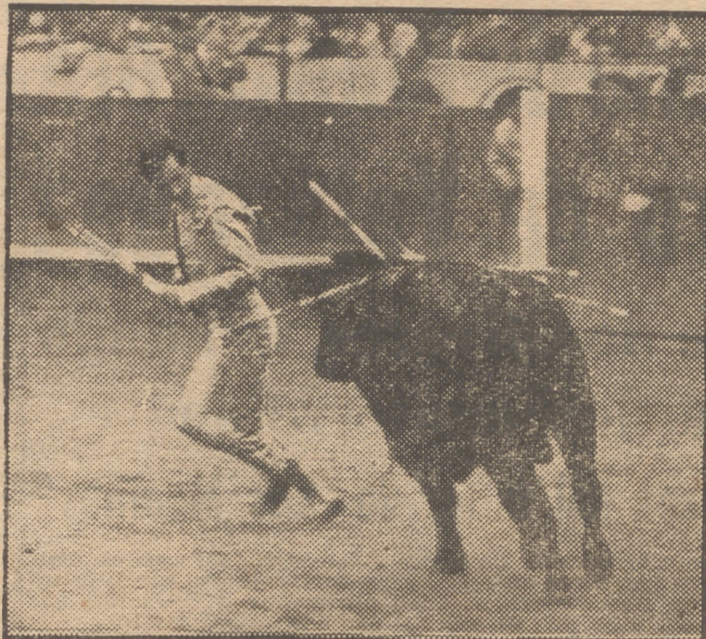
## HUELGA EN 55 PUERTOS AUSTRALIANOS

**LONDRES, 30.**—La radio australiana anuncia que se han declarado en huelga 28.000 obreros de los muelles, a fin de apoyar su demanda de aumento de salarios afecto esta huelga a 55 puertos australianos. (Ede.)

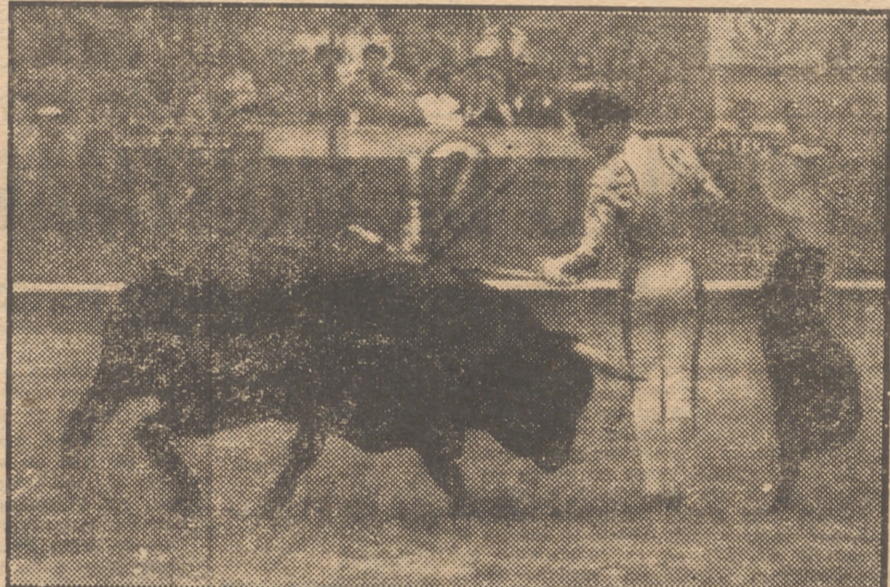
# NOTAS GRAFICAS DE LA TRIUNFAL REAPARICION DE ARRUZA EN BARCELONA



CARLOS ARRUZA FOTOGRAFIADO JUNTO AL MADRILEÑO JULIO APARICIO LA TARDE DE SU TRIUNFAL REAPARICION EN BARCELONA, EN LA QUE EL PUBLICO LE OTORGO LA MAS CARINOSA ACOGIDA Y EL MEJICANO ALCANZO UN TRIUNFO APOTEOSICO CON SU PERSONALIDAD INIMITABLE



TODA LA MAESTRIA, ARTE Y SEGURIDAD ASOMBROSA DE ARRUZA COMO BANDERILERO ESTAN REFLEJADOS EN ESTA EXPRESSIVA FOTO, EN LA QUE CARLOS BURLA GALLARDAMENTE, EN UN BELLO JUEGO A CUERPO LIMPIO, LA FIEREZA DEL TORO, QUE EN EL VUELO DE UNA PESETA LLEVA YA CLAVADOS DOS PARES



PARECIA IMPOSIBLE QUE LA INVENTIVA TORERA PUDIESE IMAGINAR UN MULETAZO TAN IMPRESIONANTE COMO ESTE QUE SIRVIO A CARLOS ARRUZA PARA INICIAR SU FAENA AL PRIMER TORO DE SU REAPARICION EN BARCELONA. ERGUIDO, SERENO, CITO EL MARAVILLOSO TORERO CON LA MULETA MONTADA EN LA DERECHA, Y AL ARRANCARSE COMO UNA BALA EL TORO PLENO DE FIEREZA Y TRAPIO, PENDULEO LA TELA GRANA HACIA LA ESPALDA, COMO SE VE EN LA FOTO DE LA IZQUIERDA, Y EN UN ASOMBROSO CAMBIO REBOSANTE DE ARTE TORERO, FACULTADES Y PRECISION, Y SIN MOVER LAS ZAPATILLAS, SE PASO EL TORO LIMPIAMENTE, ANTE EL ASOMBRO DE LA MULTITUD, QUE NO ACERTABA A EXPLICARSE LA MARAVILLA QUE ACABABA DE PRESENCIAR, Y QUE FUE PREMIADA CON UNA OVACION TREMENDA, PUESTO EN PIE EL PUBLICO, QUE EN TODA LA TARDE NO CESARIA DE ACLAMAR A ESTE ESPADA UNICO, SU IDOLO INSUSTITUIBLE



SONRIENTE, TRIUNFANTE, CARLOS ARRUZA RECORRE EL RUEDO BARCELONES ACLAMADO POR LA MULTITUD, CON LAS DOS OREJAS CORTADAS DE SU ENEMIGO EN LAS MANOS COMO PREMIO A SU FAENA EMOCIONANTE, EN LA QUE TODO FUE PURO TOREO CLASICO, COMO EN SU OTRO TORO, DEL QUE CORTO OREJAS Y RABO



ANTES DE RECIBIR EL RENDIDO HOMENAJE DE ADMIRACION DE LA MULTITUD EN EL RUEDO, CARLOS ARRUZA HABIA REALIZADO LA MAS ANSIADA FAENA PARA LOS EMPRESARIOS: ESE CARTEL FIJADO ENCIMA DEL ANUNCIADOR DE SUS CORRIDAS

## TOROS PUEBLO SEGUNDA CORRIDA DE FERIA EN SEVILLA

SEVILLA, 29.—Segunda de feria. Cinco toros de Domingo Ortega y uno de Antonio Pérez, desiguales, para Manolo González, Antonio Ordóñez y Manolo Vázquez.

Manolo González, en su primero, que llegó quedado a la muleta, faena a base de derechazos y pases por alto. (Ovación.) Un pinchazo, una entera y un intento de descabello. (Silencio.) En su segundo, excelente faena con la derecha, sacando dos tandas, que remata con recortes muy vistosos; más por alto a la media vuelta y adornos. Una estocada y descabello a la tercera. (Ovación y saludos.)

Antonio Ardóñez veroniquea superiormente a su primero. (Ovación.) Pases por alto, naturales, derechazos muy buenos y el de pecho. (Música y oles.) Al dar un pase por alto sufre un varetazo en el vientre. Acaba de tres pinchazos y una entera. (Ovación y saludos.) A su segundo le da pases por alto y tres tandas de redondos, para un pinchazo y una estocada, que basta. (Silencio.)

Manolo Vázquez es ovacionado al lancear muy ceñido. Instrumenta derechazos y pases de pecho, siendo alcanzado aparatadamente sin consecuencias. Más derechazos, para una estocada defectuosa y descabello a la tercera. (Silencio.) En el que cierra Plaza, mansurrón e incierto, trasleo de castigo con algunos pases sueltos, para tres pinchazos y una entera. Muestras de desagrado. (Cifra.)

### EN CASAS DE FERNANDO ALONSO (CUENCA)

Con motivo de las tradicionales fiestas de esta localidad, y en honor de su Patrón, el Santísimo Cristo de la Fe, se ha celebrado el domingo, día 28, una gran becerrada, dos excelentes ejemplares de la acreditada ganadería de don José Dasi Garcés, de Peñascosa (Albacete). Actuaron como matadores Miguel Fernández (Balarrosa), de Minaya; Enrique Espinosa (Plumerito), de La Roda, y de sobresaliente, José Sánchez (el Gallito de la Mancha).

### Plaza de Toros de Madrid

Jueves 2 octubre, 4,30 tarde, seis novillos del excelentísimo señor Conde de la Corte para

**DAMASO GOMEZ**  
y  
**ENRIQUE VERA**

Carnets, mañana, miércoles, por la mañana.

### Plaza de Toros Vista Alegre

Mañana, miércoles, 4,30 tarde, seis toros de don Carlos Núñez (de Sevilla) para

**Pepe Dominguín**  
**Luis Miguel Dominguín**  
y **Rafael Ortega**

Localidades, en Victoria, 3

### ESTUDIANTES AMBOS SEXOS

Para los que no sigan una carrera tenemos establecido el curso de **Técnicos de oficina**, en el cual se estudian materias eminentemente prácticas y de aplicación constante en oficinas, que le capacitan para aprobar una oposición o conseguir un magnífico empleo. Pida gratuitamente el plan de estudios. Clases empiezan 2 octubre

### ACADEMIA CABALLERO

Calle Santa Bárbara, 4 (Fuencarral 57). Tel. 219414. Madrid

### Delegación Nacional de la Sección Femenina de Falange Española Tradicionalista y de las J. O. N. S. CONCURSO

Se anuncia concurso con carácter de urgencia para la edición de diversos folletos. El concurso se celebrará el día 16 de octubre, a las doce horas, en el local de la Delegación Nacional de la Sección Femenina, Almagro, 36. Los pliegos de condiciones técnicas económico-legales podrán examinarse en el Departamento de Asesoría Jurídica, Almagro, 36, de once a una y media. Los anuncios, por cuenta del adjudicatario.

**INFORMACION GENERAL · INFORMACION**

**APLASTANTE VICTORIA BEVANISTA EN LA ELECCION PARA LA EJECUTIVA DEL PARTIDO**

**Morrison, enemigo de Bevan, y el ex ministro Dalton han perdido sus puestos La lucha contra la jefatura derechista se hará más dura**

**MORECAMBE, 30.**—En relación con el triunfo laborista de izquierda, en la elección de puestos para la Ejecutiva del partido, se anuncia que el ex secretario de Asuntos Exteriores, Herbert Morrison, veterano laborista y el más encarnizado enemigo de Bevan, ha quedado fuera de la Ejecutiva después de prestar servicios en ella muchos años.

El propio Bevan es el que más votos ha conseguido: 965.000. En segundo lugar, la señora Bárbara Castle, "bevanista", con 868.000. El tercer bevanista ha sido Tom Briburg, con 744.000. El cuarto ha sido el único no bevanista, Jim Griffiths, con 700.000.

El quinto, el nuevo bevanista Harold Wilson, que abandonó el Gobierno de Attlee, juntamente con Bevan, en la disputa del rearme, ha logrado 632.000. El sexto, el bevanista que ya estaba en la Ejecutiva y que, por lo tanto, ha sido reelegido, Ian Macdonald, con 630.000. Y el séptimo es Crossman, otro bevanista de fecha reciente, con 620.000.

El otro no bevanista que pierde el puesto en la Ejecutiva, que tenía desde hace muchos años, es el ex ministro de Hacienda y Alojamiento Hugh Dalton. Ha sido, pues, una victoria aplas-

tante de las fuerzas de Bevan, y desde luego se desencadenará una lucha aún

más encarnizada con la jefatura derechista del partido en la Conferencia anual

laborista en los Jardines de Invierno de Morecambe. (Efe.)

**LA PARTICIPACION DE GRAN BRETAÑA EN EL CONSEJO DE EUROPA**

**Los temores sobre una supuesta maniobra**

**ESTRASBURGO, 30.**—La Asamblea Consultiva del Consejo de Europa termina su reunión hoy, con la esperada aprobación de un plan para asociar a Gran Bretaña con la Federación politicoeconómica de Francia, Alemania occidental, Italia y los tres países del Benelux.

Antes de votar la Asamblea, el secretario parlamentario de Asuntos Exteriores, Anthony Nutting, hablará para refutar los temores expresados por los delegados alemanes e italianos de que el plan es una maniobra para asegurar el dominio de Gran Bretaña, sin asumir responsabilidades.

Los delegados italianos han

presentado una serie de enmiendas que invalidarían grandemente el plan británico, pero es casi seguro que sean retiradas o derrotadas en votación. (Efe.)

**UNIDAD Y MOVILIZACION MORAL**

**Naguib divulga el caso del Wafd**

**ATAQUE CONTRA LA OCUPACION BRITANICA**

**EL CAIRO, 30.**—"Tanto tiempo como haya un solo soldado extranjero sobre el territorio egipcio debemos unirnos y olvidar nuestras diferencias", ha dicho el general Naguib en Tanta, capital de la provincia de Gharbiéh, en el delta del Nilo.

El primer ministro habló ante una multitud que le aclamó frenéticamente, en ocasión de una gira motorizada a través del norte del país, en la que bosquejará ante el pueblo el caso del partido Wafd y su dirigente Mustafá El Nahas. Naguib no sólo abogó por la unidad nacional, sino por "la movilización moral" de todos los ciudadanos. Asimismo hizo un fuerte ataque a la ocupación británica de la zona del Canal de Suez, que fué recibido por la multitud con grandes aclamaciones.

En Mehaller El Kebir, el general Naguib habló en una factoría algodenera. "Cada trabajador—dijo—, cada agricultor, cada egipcio y cada sudanés debe considerarse a sí mismo situado en su puesto. Les considero como a mis soldados—añadió—, es decir, como personal de las fuerzas armadas."

**FALLECE LORD ASTOR**

**CLIVEDEN (Inglaterra), 30.**—A los setenta y tres años de edad ha muerto en su residencia lord Astor, después de una semana de enfermedad. (Efe.)

**LAS NEGOCIACIONES DE ESPAÑA CON ESTADOS UNIDOS**

**PARECE QUE AHORA WASHINGTON SIENTE PRISA POR TERMINARLAS**

**WASHINGTON, 30.**—El Departamento de Defensa está deseoso en ver terminadas las negociaciones que se celebran en Madrid para el uso de las bases aéreas y navales españolas, según ha manifestado un funcionario del Gobierno al comentar un artículo escrito desde Madrid y publicado en uno de los más destacados periódicos neoyorquinos.

"Creo—dijo—que en Washington existe el deseo de terminar satisfactoriamente estas negociaciones lo más pronto posible, y que se cree que ya se han prolongado demasiado."

Dijo también que en las altas esferas del Departamento de Defensa gustaría verlas terminadas antes de que finalice el actual período administrativo. (Efe.)

**Nuevos aumentos de precios en Francia**

**CARNICERIAS CLAUSURADAS**

**PARIS, 30.**—Se han registrado nuevos aumentos en los precios de ciertos artículos alimenticios. Así, por ejemplo, la carne, de 705 francos ha aumentado a 726 francos el kilo; el queso Rochefort, de 781 a 784; las judías secas, de 159 a 170; la carne de buey, de 414 a 449, y la mantiguilla en lata, de 778 a 779.

El prefecto de Policía de la región del Sena ha ordenado el cierre de seis carnicerías por una duración de siete a catorce días por haber aumentado ilícitamente el precio de la carne. (Efe.)

**Panamá quiere obtener más fruto del Canal**

**HACIA UN NUEVO TRATADO CON ESTADOS UNIDOS**

**PANAMA, 30.**—El presidente electo José Antonio Remón ha indicado en su primera conferencia de Prensa que su nuevo Gobierno buscará la forma de concertar con los Estados Unidos un nuevo Tratado sobre el Canal de Panamá. Añadió que los términos del actual contrato, por el que los Estados Unidos abonaron a Panamá 425.000 dólares por el Canal, son injustos, y que los Estados Unidos tienen que darse cuenta de que la situación ha variado.

Remón asumirá la Presidencia de Panamá mañana, miércoles. (Efe.)



**EL SUFRIDO TORO**

La penúltima incorporación a la polémica que sobre nuestra fiesta nacional taurina se ha logrado destilar en Londres, donde, al parecer, la cuestión priva sobre todo después del retorno de los turistas ingleses, ha sido la de la señorita Celia Dale, quien ha manifestado, sin duda para favorecerlos, que nuestra fiesta es cruel, pero no brutal. Esta distinción no nos movería a escribir una sola línea si en un periódico madrileño y matinal no se hubiera insertado una expresiva crónica que alude al corresponsal del "Times" en Madrid, aficionado a los toros y autor de un reciente libro sobre este tema, en el cual, con probado temple, el periodista concluye por recomendar a sus lectores algo que cree conveniente: "No abusemos de la conmiseración por el toro."

Con esta breve frase entiendo aludidos no sólo a los británicos, reputadísimos sensibileros con los animales "no comestibles", como puntualiza el cronista español, sino a los españoles que han dado en remilgarse hasta la exageración en una especie de función redentora de los bichos, que nunca es mala, aunque sea algo simple, si no se lleva hasta lo arbitrario.

A mí me parece que una conciencia cristiana bien ilustrada en su actitud frente a cada ocasión común de la vida sue bastante para poner orden suficiente. Por ejemplo, el Padre Conway se ve obligado a reconocer que "hablar de los derechos de los animales y de nuestros deberes para con ellos es, por no decir otra cosa, ridículo." Asustarse de las co-

rridas de toros, andar con bolsillos impermeables para suministrar sopitas de urgencia a los gatos vagabundos o tratar de inducir a personas serias a que recojan algún animalito desvalido en su casa, son cosas que no pueden evitarse, pero que, en todo caso, han de ser escuchadas con una benevolente ligereza. El cardenal Newman decía al respecto: "Nosotros no tenemos deberes algunos para con los brutos, ni hay relación alguna de justicia entre ellos y nosotros. Caro está que no tenemos derecho a maltratarlos porque si, que la crueldad es algo repugnante y contra la ley natural que Dios ha escrito en nuestros corazones; pero, absolutamente hablando, los animales no tienen derecho a exigirnos nada. Dios los crió y los puso a nuestra disposición. Podemos pues, valernos de ellos como nos plazca; podemos divertirnos con ellos y emplearlos en oficios duros para nuestro provecho; podemos, incluso, matarlos cuando y como nos parezca, con tal de que lo hagamos de manera racional, no por crueldad o ensañamiento, pues, al fin y al cabo, tendremos que dar cuenta de todas nuestras acciones."

La cita, sobre antigua y larga, es conocida. Pero puede venir bien imprimirla de nuevo para los ultrasensibles, para los superlacrimógenos, que, a las veces, transportan entre pecho y espalda un corazón de pedernal con destino a sus propios semejantes. (Y, por decir algo sobre nuestra fotografía de hoy, permitásenos decir "¡ole!", que es lo suyo.)

J. M. SANCHEZ-SILVA

**COLEGIO SAN JOSE**

**AUTORIZADO**

Residencia-Internado dirigido por sacerdote. Primaria, Bachillerato, Examen de Estado, Carrera de Comercio, Peritos industriales, Grupos reducidos. Repaso-estudio vigiados. Clases, 6 de octubre. Secretaría, de doce a una

PLAZA DEL CELENQUE, 1, ó ARENAL, 14. MADRID



**OCCIDENTE**

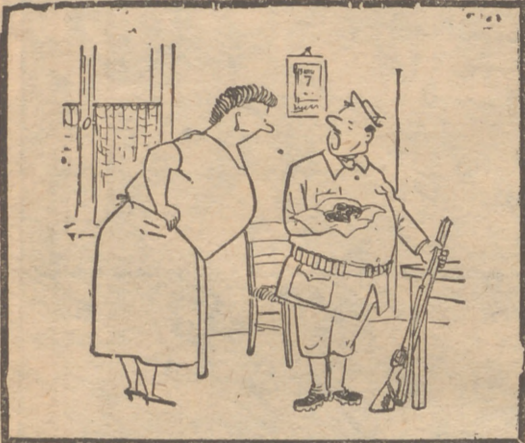
COMPANÍA ESPAÑOLA DE SEGUROS, S. A.

**INCENDIOS  
ACCIDENTES  
TRANSPORTES  
GANADOS  
VIDA**

# HUMOR

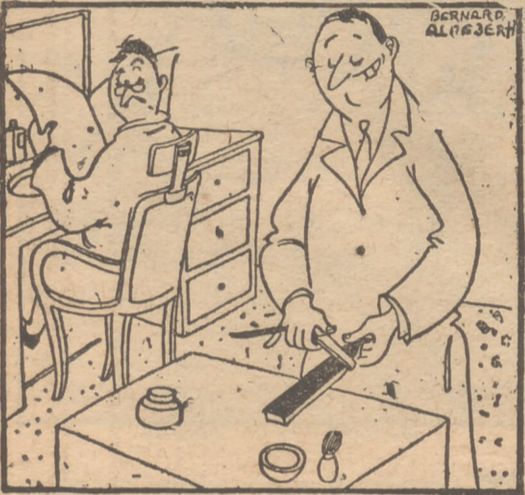
## ENTRETENIMIENTO

### CAZADOR INTELIGENTE



—Pensé que preferías una chuleta de vaca; la caza es realmente cara.

### PELUQUERO SIMPATICO



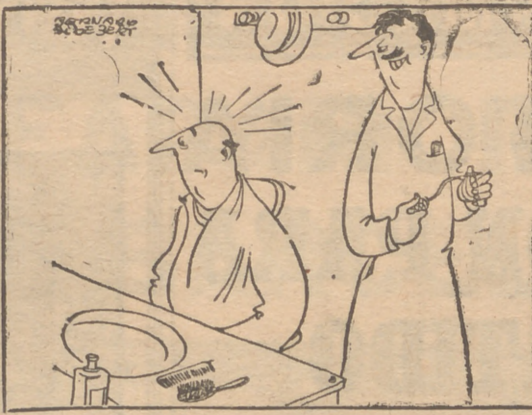
—Se ha enterado usted del suceso del peluquero que en un ataque de locura ha cortado el cuello a un cliente?

### CLASE DE ESTILIZACION



—Ahora estoy aprendiendo a hacer la boa.

### PEINADO



—Con brillantina no puede estar mejor.

### CAZA



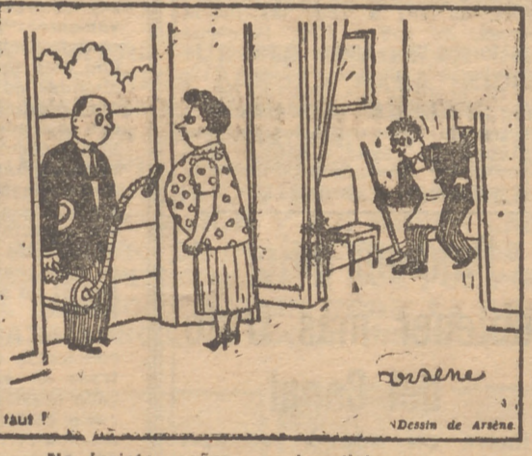
—¿Usted caza pelo o pluma?  
—Pues verá usted..., según lo que ustedes entiendan...

### BODA Y REGALOS



—Lo que más me inquieta es que cada una de sus amigas le ha regalado un libro de cocina...

### ASPIRADORA, ¿PARA QUE?



—No insista, señor; ya he dicho que no me hace falta.

# TRIBUNALES de Madrid

## Hostilidad entre porteros y administradores

En la Audiencia Provincial se ha visto una causa por lesiones contra un portero sustituto llamado Jesús Vicente Cuevas.

El procesado vivía en concepto de huésped con los porteros de una casa de la Cuesta de Santo Domingo.

Debe advertirse que el administrador de la finca, señor Elorza, se hallaba enemistado con la portera titular, Visitación García.

### UN PORTERO SUSTITUTO

Ejercía y reemplazaba las funciones de la portera, de vez en cuando, el aludido huésped y éste también participaba de una hostilidad dirigida hacia el administrador.

Semejante situación se hallaba agravada por el propósito de despedir a los porteros, para lo cual se habían recogido firmas de los inquilinos y el asunto estaba planteado ante la Magistratura del Trabajo.

### OFENDEN A LA ESPOSA DEL ADMINISTRADOR

El día de autos, según relato fiscal, se produjo una disputa que degeneró en riña por haber injuriado los porteros a la señora del administrador. Enterado de la ofensa, bajó éste al portal para pedir explicaciones. E inmediatamente se trabó una lucha en la cual el señor Elorza recibió un palo en la cabeza, cuyo golpe le causó lesiones que tardaron en curar ochenta días.

Se considera al procesado como autor del delito. Y el representante del Ministerio público pidió para él la pena de 4 meses de arresto mayor y 4.000 ptas. de indemnización. La acusación particular modifica esta indemnización hasta subirla a 10.000 pesetas.

### INCIDENTES DEL JUICIO

La Sala séptima fué escena de este juicio. Cuando el presidente preguntó al procesado, hombre de sesenta años, su estado, el interrogado respondió:

—No sé si soy soltero, casado o viudo. Porque me separé de mi mujer hace treinta y cinco años, y no he vuelto a tener noticias de ella.

Niega después que él hubiese golpeado al administrador, ya que se limitó a separar a la portera de las agresiones que dice era objeto por parte del matrimonio Elorza.

Cuando declara la portera, ésta admite que bien pudiera haber sido ella la que había golpeado. Y respecto a una pregunta que le hizo el acusador para saber el motivo por el cual le sustituyó una persona ajena a la portera, contesta:

—Yo no tengo que darle cuenta a usted de mi vida privada.

Se produce un breve revuelo, hasta que el presidente de la Sala restablece el orden.

### LA DEFENSA PIDE LA ABSOLUCION

Declaran después la asistencia del administrador y su señora. Ella dice que defendió a su esposo cuando le vió herido.

### Don Víctor Martínez Simancas y don Raimundo García, periodistas de honor

Por el Ministerio de Información y Turismo, y a propuesta de la Dirección General de Prensa, ha sido otorgado el título de Periodista de honor al general de Infantería don Víctor Martínez Simancas, fundador del diario "El Alcázar" durante el asedio y heroica defensa del mismo en Toledo, y a don Raimundo García García, director del "Diario de Navarra", que firma sus escritos con los pseudónimos de "Garcilaso" y "Amezúa".

do. Otros testigos se contradicen respecto a si fué el procesado el autor de los golpes.

Terminada la prueba testifical, las acusaciones mantienen sus puntos de vista.

El letrado defensor, don Esteban Larios, en competente in-

forme, niega la participación en los hechos de su patrocinado, para pedir su absolución, y en alternativa expone la tesis de la legítima defensa de extráneo, para también solicitar la libertad de su defendido.

TORRE ENCISO

# NOTICIAS de BOLSA Y FINANCIERAS

## Mayoría de repeticiones al comienzo de la semana

Continúa corto de negocio el mercado de valores. En la sesión de hoy se ha registrado poco movimiento en los distintos corros, con mayoría de repeticiones en los cambios.

El departamento de electricidad presenta ligeras alzas en algunos valores como Fenosa, Electra, Iberduero y Sevillana. Esta última avanza tres enteros en nuevas. Las mineras aparecen firmes, ganando Felguera, cuatro puntos, y Ponferrada, tres. En arbitraje, Explosivos gana un punto, repiten Petrolitos, Rif y Campsa, y baja una entera Resinera.

El valor que más ha bajado ha sido la Ibérica del Nitrógeno, que cede 10 puntos.

En cupones repiten los de Bañesto, Ponferrada y Energía e Industrias Aragonesas.

## "La Economía" Compañía de Seguros, S. A.

Por acuerdo del Consejo de Administración, en conformidad con el artículo 14 de los Estatutos, se convoca a junta general extraordinaria de accionistas, para las cinco horas de la tarde del día 5 de noviembre próximo en primera convocatoria, y, en su caso, para igual hora del día siguiente en segunda, en el domicilio social de la plaza de Santa Ana, número 4, con el siguiente orden del día:

- Primero. Lectura y aprobación del acta anterior.
  - Segundo. Nombramiento de consejeros.
  - Tercero. Examen de la situación social de la Empresa y reducción del capital.
  - Cuarto. Aumento del capital social.
  - Quinto. Modificación de los Estatutos en lo necesario para ponerlos de acuerdo con la vigente ley de Sociedades Anónimas.
  - Sexto. Ruegos y preguntas.
- Madrid, 29 de septiembre de 1952.—El secretario.

## Compañía Urbanizadora Metropolitana

Se pone en conocimiento de los señores accionistas de esta Compañía que a partir del día 1 de octubre próximo se distribuirá a la totalidad de las acciones un dividendo del 3 por 100, libre de impuestos, o sea nueve pesetas por acción a cuenta de los beneficios del año 1952, contra entrega del cupón número 64.

El pago se efectuará en la oficina central y sucursales del Banco de Vizcaya de Madrid y Bilbao.

El secretario del Consejo de Administración, Carlos de Eizaguirre.

# Congreso Sindical Regional Agrario de Extremadura

CACERES, 30. — Continúan los trabajos preparatorios del III Congreso Sindical Agrario de Extremadura, que se celebrará en esta ciudad en los días 14, 15 y 16 de octubre. A tal efecto, se ha celebrado una reunión en la Delegación Provincial de Sindicatos, a la que asistieron el presidente de la Cámara Oficial Sindical, señor Sánchez Torres, y otros dirigentes sindicales.

### EXPOSICIONES PROVINCIALES

DE ARTESANIA  
LERIDA, 30.—La Jefatura Provincial de Artesanía prepara su Exposición Provincial, a fin de hacer una selección de los trabajos de los artesanos de la provincia y llevar la misma a la gran Exposición Internacional que se celebrará en Madrid en la primavera próxima.

# FIGURAS Y MELODIAS

La popularísima emisión artística de

## PUBLICIDAD GIBBERT

presentada por el popular escritor

### RAMOS DE CASTRO

ofrecerá mañana, miércoles, día 1 de octubre, a las tres y media de la tarde, por la onda de

## RADIO MADRID

otro de sus excepcionales programas, con

## JUANITO VALDERRAMA

ADELFA SOTO

HERMANAS BERNAL

HERMANAS LOMBIDES

NIÑO RICARDO

y conjunto de canciones en el gran éxito del romance de

QUINTERO, LEON y QUIROGA

## ALEGRÍAS DE JUAN VELEZ

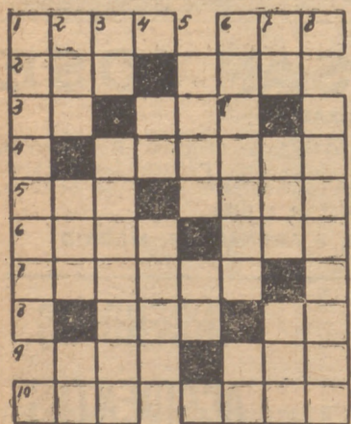
con que triunfa a diario en el

## TEATRO CALDERON

Las señoras y señoritas invitadas a esta emisión serán obsequiadas con prendidos de flores del "JARDIN DE MODAS", plantas y flores de "Los Sótanos", José Antonio, 55.

## CRUCIGRAMA

NUMERO 623



HORIZONTALES.—1: Lodo. Catedral.—2: Círculo. Prenda militar.—3: Símbolo del sodio. En los huesos.—4: Nombre de varón.—5: Manjo que llevan los

beduinos. Río de Zamora.—6: Familiar. Pueblo de Gerona.—7: Ayuntamiento de la provincia de Lugo.—8: Contracción. Voz de mando.—9: Alimento. Demostrativo.—10: Tratamiento. Río de Rusia.

VERTICALES.—1: Jefe del poder ejecutivo en algunos cantones de Suiza.—2: Pecado. Voz árabe que significa "puerto". Río europeo.—3: Símbolo del molibdeno. Mes del año musulmán.—4: Negación. Ciudad y puerto de la Arabia.—5: Séptima encarnación de Vishnú. Díjra romana.—6: General turco que mandó la primera invasión a Europa. Desinencia verbal.—7: Existe. Lista catológica. Agarradera.—8: Relativo al cuerpo.

### SOLUCION AL CRUCIGRAMA NUMERO 622

HORIZONTALES.—1: Fosa. Aja.—2: Oro. Oda.—3: Ga. IbO.—4: Abusar.—5: Ros. Sofe.—6: Afón. Dom.—7: Dinamo. 8: Ada. Al.—9: Ida. Eta.—10: Río. Fior.

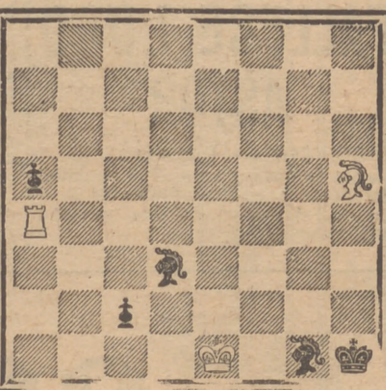
VERTICALES.—1: Fogarado.—2: Ora. Oti. Il.—3: SO. Asonado.—4: IB. Nada. 5: Obús. Ma.—6: Adosado. El.—7: Ja. Alo. Ato.—8: Tremolor.



PARA GUARDAR DINERO

"PUEBLO" PUBLICA DIARIAMENTE LA CARTELERIA COMPLETA DE ESPECTACULOS

## AJEDREZ



Juegan las blancas y hacen tablas

SOLUCION AL PROBLEMA DE AJEDREZ DEL VIERNES: El cuadro 1CR-2CR-2TR-1TR constituye una discreta zona del jaque perpetuo. La iniciativa de escape por la columna AR cuesta el peón 7D (T3D, A6A+?, TxA+1) y la retirada a la casilla 3TR ó 3CR forma la clave del estudio. 1. T3TR+, R2C; 2. T3CR+, R3T; 3. T3D1, A6A+; 4. R7T1, P8D=D; 5. TXP3D+, DXT; ahogado.

SOLUCION AL JEROGLIFICO DEL VIERNES: Entre ellas s e odian.

"PUEBLO" EN PORTUGAL :: "PUEBLO" EN PORTUGAL

# PORTUGAL



## CORDIAL SALUDO A UN GRAN PAIS Un destino común unió a dos pueblos

**PUEBLO** dedica hoy estas páginas a Portugal, el país vecino y amigo, el país fraterno, que desde hace nueve siglos comparte con España la vecindad ibérica, este vasto aposento peninsular designado providencialmente como escenario de algunos de los hechos más extraordinarios de la historia del mundo.

Los paralelos destinos de ambas naciones quedan ahí reflejados en las páginas de la historia e incorporados a los pueblos creados en la lejanía por el esfuerzo de españoles y portugueses. Los dos oyeron la misteriosa llamada de Occidente en los confines del Mar Tenebroso, cuando lo que hoy llamamos océano Atlántico era una llanura innavegada por los hombres e ilustrada en las fantásticas cartas medievales con islas encantadas—la de San Brandán, la de las Siete Ciudades, la Antilla—que navegaban a su vez de Norte a Sur como un cortejo de espectros en los límites donde—a creer las consejas de los viejos marineros—el mar se hacía hirviente y caía a un abismo sin fin. Pero contra los monstruos marinos, contra las horribles gorgonas cuya mirada petrificaba a los marineros, contra la presunción de lo imposible de la aventura, había en Portugal y en España hombres a quienes parecía fácil la travesía hacia Occidente para encontrar así el camino del Oriente. Fueron los portugueses los adelantados de esa gran empresa, así en dirección a la fabulosa Antilla (las Azores) como en el boleo de la costa africana. Un infante de ascética traza, don Enrique de Portugal, se acogió a su retiro de Sagres para fundar el primer gran centro de exploración en las postrimerías de la Edad Media. Aun lo vemos, vástago de una dinastía heroica, hermano de héroes y de santos, inmovilizado en el papel de Nuño González. Y en torno, su divisa: "Talent de bien faire".

Después de lanzar Portugal las dos flechas—hacia Oriente y hacia Occidente—, España vivió los años maravillosos de la caída del Reino de Granada y la unidad nacional. "Nada parece arduo ni difícil para los españoles", escribía por entonces un cronista extranjero, Pedro Martir. Y, en efecto, por no parecerles nada difícil

## por las rutas del mar Lisboa: el gran balcón atlántico donde Europa se asoma para otear el Nuevo Mundo

El arduo, a España llegó Colón para ofrecer un mundo fabuloso, por el que pedía un precio más fabuloso todavía. Aquel hombre, "soñador y glorioso"—como decía de él, despectivamente, Barros, el historiador de la epopeya portuguesa—, aquel extranjero "enojadizo y crudo", en la versión de nuestro Andrés Bernaldez, fué oído únicamente aquí. Desde entonces, Portugal y España se lanzan a una carrera frenética por los mares, y si una de ellas descubre el Nuevo Mundo (1492), la otra dobla el Cabo de Buena Esperanza (1497). La lengua portuguesa y la española ruedan "por mares nunca de antes navegados", como escribía Camoens, y quedan para siempre, con la religión común y las costumbres peculiares, en las "terras incógnitas" de los planisferios medievales. Imposible parece que el Gobierno nacional chino se asiente hoy en una isla de nombre portugués (Formosa), como no es menos extraño que una de las grandes batallas de la segunda guerra mundial se haya dado en otra isla de nombre español y sevillanísimo (Guadalcanal). Ya nada tenemos que ver con aquellos remotos mundos, pero su nombre recordará por los siglos de los siglos la audacia y el espíritu de aventura de lusitanos y españoles.

Cuando se dispone de un tal pasado, no se puede decir que "fué"; porque lo que

fué "es" y se manifiesta en el presente con potente fuerza. Ni es hacedero desglosar de un pueblo lo que le ha ido formando a través de los siglos para dar a entender que aquello y esto no tiene nada de común. En modo alguno. La sustancia histórica trasciende a lo largo de los siglos y se hace presente hasta el hoy, cualesquiera que sean las vicisitudes políticas actuales y el orden que en una escala de mera fuerza ocupen los pueblos. A ese Portugal grande, y todavía vivo en su grandeza, dedica **PUEBLO** las presentes páginas, donde hemos recogido algunos de los aspectos que hacen de él uno de los pueblos más interesantes del mundo y más digno de ser conocido por todos, pero, en primer término, por los españoles. Una de las pintorescas curiosidades de nuestras costumbres consiste en ese vivir en órbitas cotangentes sin mostrar a menudo interés por el vecino. Acaso la proximidad a España, este vivir como hermanos siameses, el parecido de las lenguas y el origen común desaniman a muchos de los que correrían a Portugal si les pareciera país más exótico. ¡Profundo error! Aun estando tan inmediato a nosotros, Portugal presenta con respecto a España profundas diferencias, cuyo examen justifica sobradamente la visita. ¡Tan cerca, tan próximo, tan peninsular y al propio tiempo tan lejano!...

La aventura de España en Indias apenas el dejó huellas físicas en nuestro suelo. España sigue siendo íntegramente europea, con sus dos vertientes, la mediterránea, casi semítica, y la occidental, brumosa y nórdica, con aire de saga. Pese a sus variantes puramente ornamentales, España es profundamente unitaria, de Norte a Sur y de Este a Oeste, profundamente unitaria y hasta castellana, con aire de tierra seca que se acerca distraídamente al mar.

Sólo encontramos algo así como el reflejo de América en alguna ciudad meridional—Cádiz, acaso—y un poco en nuestro barroco, con mucha mayor influencia de la naturaleza indiana de lo que aquí se cree. Fuera de eso, seguimos herméticos en nuestra fidelidad a lo hispánico, sin dejarnos influir o absorber por lo exterior, aunque nunca tuvimos inconveniente en tomarlo para nosotros. Portugal, al contrario, es profundamente marino, colonial y ultramarino. Para tener una visión antipoda de Indias, para sentirse simultáneamente allá y acá, no hay más que asomarse a ese balcón atlántico que es Lisboa; en el Terreiro do Paço se siente uno transvolado a otro mundo, impresión que nunca tendremos en España. En Portugal se dan la mano las dos riberas del Atlántico con trazos verdaderamente físicos, y allí, sin salir de Europa, se cae en el ensalmo de ultramar. Y ese ensalmo se manifiesta en las gentes, en el paisaje, en la traza de las calles y hasta en ese delirioso barroco manuelino que inmoviliza la hojarasca y la monumentalidad de la selva americana.

He ahí uno de los aspectos que hacen apetecible la visita a Portugal. Junto a esa impresión única—una impresión de tan lejos, alcanzada a tan pocos pasos de Madrid—Portugal nos ofrece ese encanto singular de las tierras ibéricas que se van haciendo llanura conforme caen hacia Portugal con nuestros grandes ríos, que en el país hermano se remansan y se hacen navegables. Los pelados serrillones cantados por nuestro Machado se dulcifican y allanan conforme entramos en Portugal, la tierra que se hizo llanura y tuvo el ansia de las inmensas llanuras del mar...

"PUEBLO" EN PORTUGAL :: "PUEBLO" EN PORTUGAL

"PUEBLO" EN PORTUGAL :: "PUEBLO" EN PORTUGAL

"PUEBLO" EN PORTUGAL :: "PUEBLO" EN PORTUGAL

# LA HOSTELERIA, FIRME AYUDA DEL TURISMO EN PORTUGAL

Las pensiones lisboetas se apartan del viejo concepto de las casas de huéspedes

Es un hecho innegable que, aparte de las diversas causas que dificultan el turismo de España a Portugal—el cambio desfavorable de moneda, sobre todo—, existe una que debe calificarse de prejuicio injustificado, y que después, ante la mera realidad de los hechos, se desvanece al punto por sí misma. Veamos en qué consiste.

Hay tres cosas de las que el turista no puede verdaderamente prescindir: un condigno hospedaje, visitar de vez en cuando un buen restaurante y sentarse con frecuencia en la terraza de un café.

De estas tres cosas hay una, los cafés, a la que anticipadamente dedica todas sus ilusiones y alabanzas el posible visitante español, acostumbrado, bien a pesar suyo, a esa misteriosa mezcla oscura que en España recibe el nombre de café. El café portugués no sólo no defrauda esas ilusiones que en él se pusieron anticipadamente, sino que real y verdaderamente las supera. ¡Magnífico, sin duda alguna, el café portugués! Y si a esto se agrega su baratura y la abundancia de buenos locales dedicados a esta industria—en Lisboa los Bancos no han dedicado, como en Madrid, su oficina a los cafés—, lo estratégicamente que se hallan situados y la espontánea amabilidad de los camareros, se comprenderá que el turista frecuente complacido los cafés portugueses.

En cuanto a los restaurantes, ofrecen hoy en Portugal un particular momento de interés para el viajero, ya que recientemente el Secretariado Nacional de Información y Turismo estableció para todo el país y para toda clase de hoteles y pensiones la obligatoriedad de instalar, además de la pensión completa, la categoría especial de alojamiento "alojamiento", que permite al viajero hacer sus comidas donde y cuando tenga conveniente entre la numerosa cadena de restaurantes que por todo el país, y especialmente en Lisboa, ofrecen al turista la posibilidad de saborear la típica cocina portuguesa en ambientes limpios, gratos y confortables.

Por lo que respecta al hospedaje propiamente dicho—hoteles y pensiones—, punto neurálgico del turismo en cualquier nación, después de una breve estancia en Portugal, se comprueba cuán infundados son los temores que algunos turistas pudieran abrigar de encontrar en esta nación una industria hotelera poco perfeccionada, tanto por lo que respecta al servicio como en los propios edificios.

En los últimos años la hostelería portuguesa ha experimentado de un golpe un avance increíble. Hoteles numerosos, en toda la variada gama de sus categorías, acreditan esta verdad. En todos ellos, altos, medios y modestos, se patentiza un alarde innegable de limpieza y una mesa cuidada y abundante, nada ajena al paladar de los españoles.

Una nota muy singular que se puede observar en la hostelería portuguesa es la sorprendente perfección que han alcanzado las pensiones, de las que se encuentran no pocas en Lisboa que dejan verdaderamente admirado al turista español, habituado al concepto mediocre que de las pensiones suele tenerse en España.

Y para el turista de más disponibilidades económicas, que gusta de recorrer con su automóvil de Norte a Sur el mapa de Portugal, existe la red de espléndidas "Posadas", fundadas y dirigidas directamente por el Secretariado Nacional de Información—similares a los Paradores de Turismo en España—, donde, por precios que e o n ómicamente sorprenden, encuentra ese turista no sólo un excelente alojamiento, sino también panoramas maravillosos, pues todas esas "Posadas" han sido edificadas en los lugares de naturaleza más privilegiada.

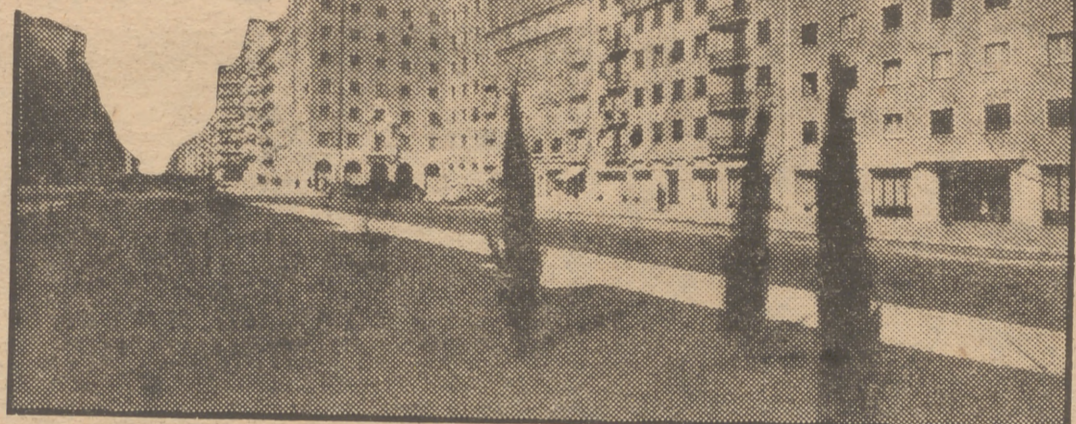
Es decir, que todo aquello que abarca el ramo de hostelería—cafés, restaurantes, pensiones, hoteles, posadas—no sólo no dificultan o entorpecen el turismo, sino que, antes bien, constituyen a su favor un positivo aliciente.

Toda esta benéfica transformación para el turismo obedece conjuntamente a dos causas: a las altas y sabias directrices del Secretariado Nacional de Información y al celo e inteligencia con que los diferentes ramos de la hostelería, constituidos en Unión Gremial, han sabido, en apretado haz, impulsar y mejorar todos sus cometidos, prestando así un gran servicio a Portugal y a todos los turistas que lo visitan.

# IMPRESIONES DE UN TURISTA EN LISBOA LA "BAIXA" Y LOS FADOS LA CIUDAD NUEVA Y SU ENSANCHE

Lisboa, la bella capital del Imperio portugués, es una de las ciudades más bellas de Europa. Situada en el extremo más occidental del Continente, se enlaza, por tierra, mar y aire, con todos los pueblos del mundo.

En la capital lisboeta abundan las zonas verdes, que dan alegría a la perspectiva que ofrecen sus largas rúas y sus anchurosas plazas. En el célebre barrio de la Alfama se puede recorrer un romántico itinerario, matizados de "fadós".



En los últimos años Lisboa ha crecido a un ritmo extraordinario. Su población excede de un millón de habitantes, y el movimiento turístico es muy intenso durante todo el año. Uno de los detalles de tipo subalterno que, sin embargo, más asombran a quienes visitan la bella ciudad blanca y verde es la holgura y elegancia de sus taxis, de tipos y características modernísimos...

Más de mil casas en actual construcción UN ITINERARIO romántico para los visitantes de la ciudad

# Los grandes monumentos y el sepulcro preparado para el REY DON SEBASTIAN LA BELLEZA INCOMPARABLE DE LOS PARQUES Y LA "DUCHA FRIA"

La impresión que recibe quien, después de una ausencia de dos o tres lustros, visita Lisboa es, más que de admiración, de asombro.

Justifiquemos este aserto considerando separadamente las dos partes clásicas en que la ciudad suele dividirse: la "baixa", de Restauradores hacia el Tajo, por una parte, y el resto de Lisboa, a partir de la misma plaza de Restauradores en dirección al ensanche, por otra.

\*\*\*

La "baixa", por su obligada limitación con el río, no es susceptible ciertamente de aumento. Pero sí lo es de perfeccionamiento y mejoras como las que en realidad ha experimentado: desaparición del antiguo gran mercado, situado a espaldas de la plaza del Rocio, dejando lugar a una amplísima plaza para estacionamiento de coches y otros servicios; profunda reforma en los comercios de las tradicionales calles Augusta y de Oro, pudiendo admirarse en ellas tiendas de verdadero lujo y exquisita presentación; labor depuradora y de higienización en los antiguos barrios de Alfama y Moreria, que se extienden, densos y poblados, al abrigo del castillo de San Jorge, y una sabia e intensa labor reconstructiva de este histórico castillo, antiguo Palacio del Rey moro, de vastísimas e imponentes dimensiones, cuyos espacios libres han sido transformados en bellísimos jardines y desde cuyas almenas se divisan horizontes más amplios y lejanos que desde cualquiera de los estratégicos "miradouros" esparcidos por la ciudad.

Y para los innumerables admiradores y amantes del fado, pronto tendrá preparado el Ayuntamiento de Lisboa un itinerario romántico, en el célebre barrio de la Alfama, para que puedan cómodamente oír a las mejores fadistas en tradicionales "aldegas" o tabernas convenientemente acondicionadas y restauradas. Hoy, hasta que esto se realice, hay que limitarse a oír el fado en "Machado" o en la "Tipoiá", en la parte alta de la ciudad, detrás del Chiado.

Todo esto imprime hoy a la "baixa" un aspecto grato y moderno, sin perjuicio del sabor tradicional, característico de esta parte de la ciudad, reconstruida íntegramente por el marqués de Pombal—con una ciencia urbanística para en aquellos tiempos—después del famoso terremoto que convirtió Lisboa en ruinas.

Pero donde el viajero se da cuenta más perfecta de lo que es Lisboa, capital del Imperio portugués y una de las más atractivas ciudades europeas, es recorriendo toda la parte nueva y su ensanche maravilloso.

Ligada por líneas de navegación marítima y aérea a todos los puntos del Globo, Lisboa, ciudad la más occidental de Europa, no sólo ha sabido conservar un lugar preeminente entre las otras capitales, sino que, al aumentar incesantemente su población (hoy un millón de habitantes), ha sabido expandir su área en barrios novísimos de moderna y bella arquitectura.

En este aspecto lo que la realidad ofrece al visitante supera en mucho a la más desbordada fantasía.

Terminada la gran avenida de la Libertad, en la magnífica plaza del marqués de Pombal, parten de aquí, en todos sentidos, avenidas interminables, recién construidas unas y otras en plena fiebre de construcción (hay en estos momentos un millar de edificios edificándose), pudiendo citarse, como notables conjuntos arquitectónicos y urbanísticos, el Instituto Superior Técnico, la alameda de Don Alfonso Henriques con su fuente monumental, plazas como la del Almirante Reis y la de Areeiro y el interesante barrio de Alvalade, donde, teniendo en cuenta las dificultades económicas de la clase media, una buena parte de sus residencias son de renta limitada, apropiada para esta clase social.

Y teniendo presente la gran importancia que hoy revisten las competiciones deportivas, se ha edificado en el valle de Jamor, y servido por la autopista que une Lisboa con sus más bellos alrededores, el gran Estadio Nacional, capaz ahora para 50.000 personas y que, con las obras de ampliación proyectadas, dará cabida a 80.000 espectadores.

Esta es la Lisboa nueva: amplia, bella y netamente europea. Pero todos estos atractivos no han podido, ni podrán en lo sucesivo, disminuir un ápice la eterna simpatía de esa incomparable "avenida da Liberdade", conocida y celebrada en el mundo entero, desde cuyos numerosos cafés, situados a todo lo largo de sus paseos centrales, entre estanques y jardines, puede admirarse el desfile incesante de fantásticos coches y de los taxis más lujosos de Europa, mientras se saborea una taza de café auténtico, legítimo, sin mezcla ni componenda alguna.

En cuanto a monumentos, si bien es cierto que Lisboa perdió los más importantes en el trágico terremoto, pueden hoy admirarse no pocos, entre los que sobresalen, por su grandiosidad, los altísimos monumentos de los Reyes Don Pedro, Don José y del marqués de Pombal, en las plazas de Rossio, Terreiro do Paço y Pombal, respectivamente; la hermosa Torre de Belén, a orillas del Tajo, y el bello y monumental monasterio de los Jerónimos con su iglesia maravillosa, a cuyo pie descansan, a la derecha, los restos de Camoéns, y los de Vasco de Gama, a la izquierda. Impresión profunda recibe el visitante, en este templo, al encontrar, en el lado derecho del crucero, un magnífico sepulcro, cuya inscripción latina nos dice que se halla reservado para acoger los restos del desgraciado Rey Don Sebastián (desaparecido en las llanuras de Alcazarquivir) el día en que Dios sea servido devolver a Portugal sus gloriosos y hasta hoy ignorados restos.

También, en la arquitectura religiosa, merece especial atención para los españoles la grandiosa iglesia de Santo Domingo, declarada monumento nacional, en cuyo claustro se eleva el sepulcro del dominico Fray Luis de Granada, gloria inmarcesible de la literatura ascética castellana.

\*\*\*

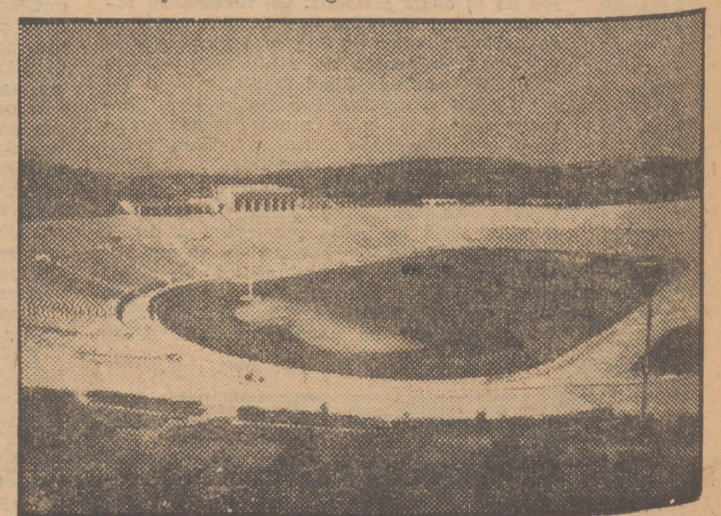
Una de las notas que imprimen carácter a la urbanística lisboeta es la profusión de zonas verdes que por doquier embellecen la ciudad y sirven de refugio

y recreo a la infancia. Pero entre estos numerosos parques y jardines hay uno (contiguo al parque de Eduardo VII) del que particularmente se enorgullecen los portugueses, afirmando ser único en Europa: nos referimos a la llamada "Estufa Fria".

Consiste en un espacio, de un kilómetro de largo por medio de ancho, cuyas paredes de acotación y cuyo techo están formados por una especie de celosía metálica, que deja el interior en una discreta penumbra. Este interior es francamente indescriptible. Más que otra cosa se asemeja a un trozo de selva tropical trasladado por arte de magia al centro de Lisboa: innumerables plantas y arbustos exóticos de las diversas posesiones portuguesas artísticamente distribuidos, entre estanques y caminos que varían constantemente de plano y perspectiva y en los que abundan asientos y miradores estratégicamente situados, forman un conjunto maravilloso, realmente de ensueño. En la época estival se celebran, una noche a la semana, en este marco fantástico, iluminado por una polifonía de focos, los conciertos de la orquesta nacional, dirigidos por el, tan conocido en Madrid, maestro Freitas Branco.

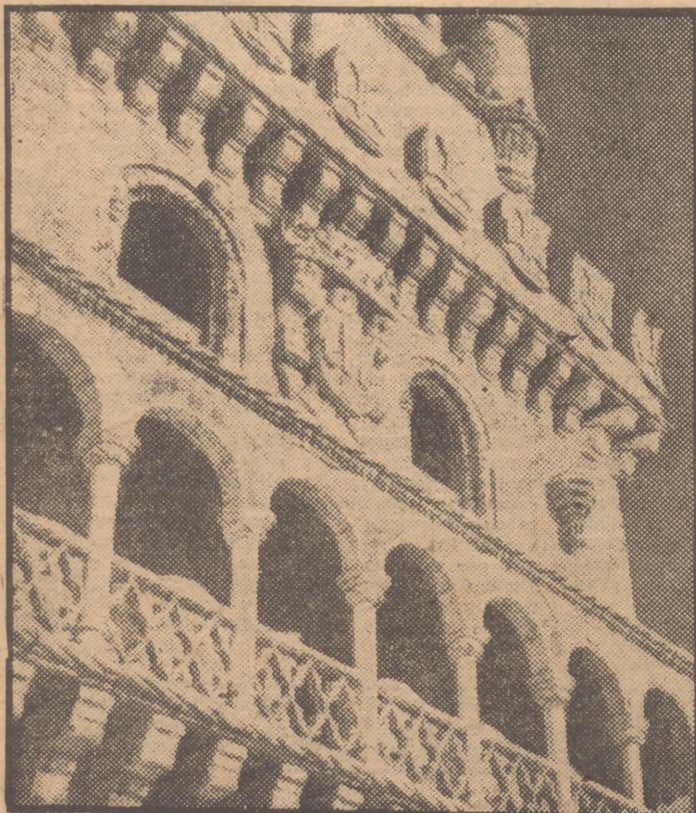
Estas son algunas impresiones de un turista español que, con mirada atenta y ánimo imparcial, ha hecho un recorrido por el ámbito de esta gran ciudad, que de año en año reserva gratas sorpresas al visitante en su laudable y constante afán de superación.

J. LA CRUZ



Vista aérea del espléndido estadio

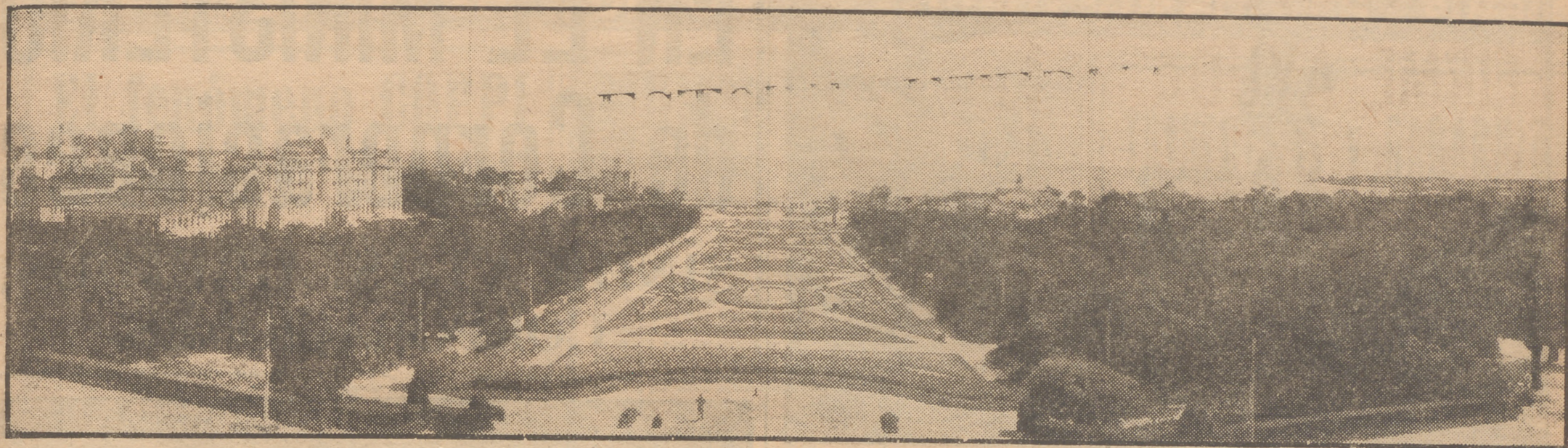
## LOZAS ARQUITECTONICAS PORTUGUESAS



Detalle de la balaustrada de la Torre de Belem

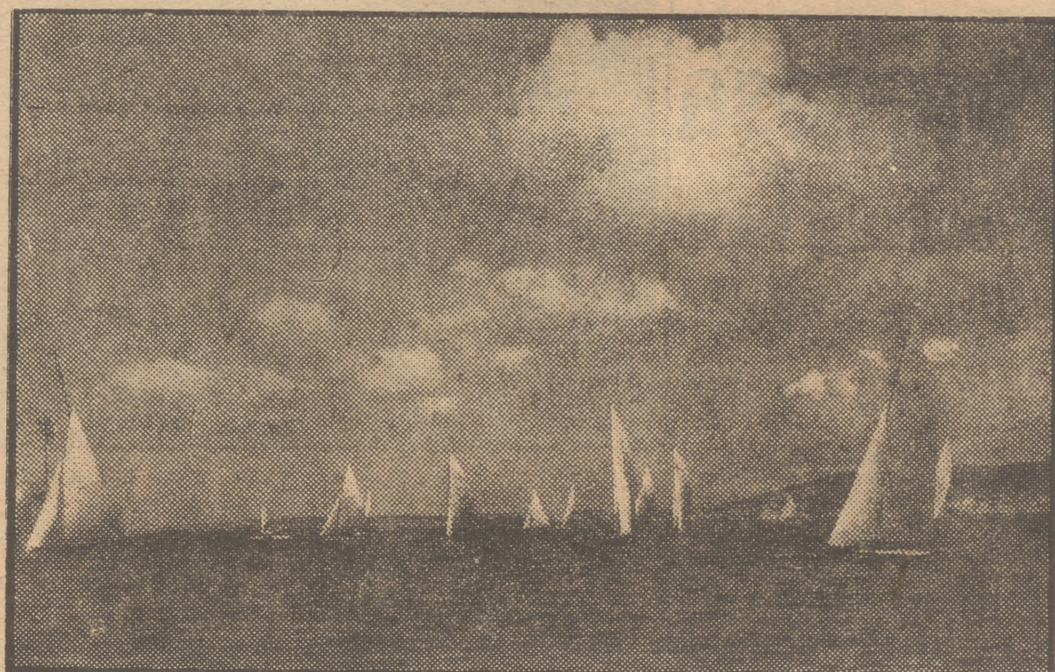


# ESTORIL, ETERNA PRIMAVERA, BAÑADA DE SOL



## CASCAES, LUGAR DE REPOSO

**RESIDENCIA VERANIEGA DEL PRESIDENTE**  
Gran centro deportivo náutico



El español que esboza o prepara un viaje a Portugal, aparte de la obligada e indiscutible visita a Lisboa, piensa al punto, instintivamente, en las tan decantadas bellezas de la Costa del Sol, y como cifra y compendio de todas ellas, en Estoril, en su playa, en sus grandes hoteles, en su renombrado Casino.

Pero son muy pocos los que saben que además de Estoril y de sus pueblecitos costeros, como Santo Amaro, Carcavelos o Parede, existe en final de trayecto una importante población; Cascaes, que a su prestigio de ser, desde hace largos años, residencia veraniega de los Presidentes de la República, une especiales condiciones de tranquilo y aristocrático veraneo.

La población, en su aspecto urbanístico, ha experimentado últimamente tal aumento de perímetro y tal reforma y transformación en su casco antiguo que, como en otro lugar decimos de Lisboa, quien haya dejado transcurrir varios años sin visitarlo apenas conocerá el actual Cascaes.

La vida del veraneante en esta bella población es, como antes decimos, tranquila, sedante, un verdadero regalo para el sistema nervioso.

Pero no se crea por esto que carece de sana animación y programas de atención. Las hay de verdadera envergadura, como corresponde a su alta categoría de residencia presidencial.

Como a su playa de baños une la ventaja de su bonito puerto, tiene posibilidades especiales para la organización de interesantes pruebas y competiciones náuticas.

En los pasados días hemos presenciado en el puerto de Cascaes unas regatas de carácter internacional, aptas para el título de campeón mundial de este deporte, de las que ha resultado vencedor, y, por tanto, campeón, un italiano, en las suertes de "star", en las que entraba en competición el campeón nato del mundo (30.º campeonato) de este deporte. El título de campeón mundial, como se ha dicho, fue adjudicado al italiano Straulino, vencedor en gran número de pruebas internacionales, al que cupo el honor de que fuese el propio Presidente de la República, general Craveira Lopes, quien le entregó el título de campeón a bordo de un buque de guerra.

## El turismo y las espléndidas CARRETERAS de PORTUGAL

Las agencias de viaje portuguesas y su gremio.-Deseable colaboración con las agencias españolas

Una de las grandes sorpresas que experimenta el español que llega a Portugal en viaje de turismo, la constituye la red magnífica de carreteras que abarcan y se extienden por todo el país.

Si evocamos aquel circuito de fringes especiales con que enriqueció a España el general Primo de Rivera en el glorioso período de su gobierno, tendremos una idea, aunque sólo aproximada de lo que son y representan hoy las carreteras portuguesas. No ya los itinerarios más importantes, los que unen los grandes centros de población o los monumentos más renombrados, sino aun las mismas derivaciones o ramales secundarios, los que en España llamaríamos carreteras de segundo orden, todos ellos, sin excepción, se hallan revestidos de asfalto, en el más perfecto estado de conservación, como si acabaran de recibir el pavimento y jugoso el riego asfáltico.

Pero lo que lleva al colmo la admiración del turista es que las principales carreteras que afluyen a las grandes poblaciones, Lisboa y Oporto, por ejemplo, llevan en su centro varios kilómetros antes de llegar a la población una línea divisoria para las dos direcciones—como la que nuestro anterior alcalde madrileño puso en la calle de Alcalá—, formada de pequeños arbustos y de flores tropicales, que al mismo tiempo que de separación sirven de bello ornato y recreo a la vista.

Toda esta espléndida red de comunicaciones: los grandiosos monumentos de que está literalmente poblado el mapa de Portugal, como Mafra, Queluz, Alcobaca y Batalha, entre otros; los confortables hoteles y paradores, "Posadas" del Turismo; la misma corrección y simpatía con que en todas partes se acoge al turista en Portugal constituyen otros tantos atractivos para no estacionarse demasiado en Lisboa y recorrer de punta a cabo este bello acogedor país lusitano.



Todo esta espléndida red de comunicaciones: los grandiosos monumentos de que está literalmente poblado el mapa de Portugal, como Mafra, Queluz, Alcobaca y Batalha, entre otros; los confortables hoteles y paradores, "Posadas" del Turismo; la misma corrección y simpatía con que en todas partes se acoge al turista en Portugal constituyen otros tantos atractivos para no estacionarse demasiado en Lisboa y recorrer de punta a cabo este bello acogedor país lusitano.

Pero esta misma multiplicidad de carreteras, hoteles, paisajes y monumentos, puede desorientar al turista y dificultar sus pasos, si no tiene para todos estos recorridos un buen orientador y consejero. Esta es la misión que en todos los países compete a las empresas y agencias de turismo y transporte. Qui, en Portugal, todas ellas de tierra, mar y aire, están perfectamente organizadas y todas ellas, debido al régimen corporativo portugués, integradas, sin excepción, al Gremio Nacional de

Agencias de Viajes y Turismo, organismo corporativo en estrecha relación con el Secretariado Nacional de Información, supremo organismo oficial del Turismo, con residencia, naturalmente, en Lisboa. Este gremio permite un mutuo y permanente contacto entre todos los agraciados para el constante mejoramiento de sus servicios, y garantía, por otra parte, al turista en el uso de estos mismos servicios, ya que en cualquier caso puede dirigir sus reclamaciones al mismo gremio, en la seguridad de verse inmediatamente atendido, si tal reclamación estuviere justificada.

Esto da una gran confianza al turista para utilizar en todo momento los servicios de las agencias de viajes y turismo portuguesas así agremiadas, cuyas sedes centrales radican generalmente en Lisboa y Oporto, y cuyas sucursales y correspondientes se hallan diseminadas por todo el país.

Y como final cabría una advertencia a las agencias españolas de turismo, en el sentido de que estrechen sus relaciones precisamente con las agencias portuguesas que integran el gremio—fuera del cual no hay agencias legales—.

Sería ridículo tratar a estas alturas descubrir Estoril, una de las playas más célebres del mundo. Situada, por avión, a menos de dos horas de Madrid, a cuatro de París, a cinco de Londres, a doce de Nueva York y a diecisiete de Río Janeiro, recibe viajeros de todas las zonas de la tierra. Su proximidad a Lisboa, de la que sólo la separan 25 kilómetros, la convierte también en cómodo centro de atracción para los habitantes de la capital. Lindo balcón florido sobre el Atlántico, entre cesteras de dalias y de rosas, y uno de los lugares de recreo y descanso más templados, suaves y luminosos del mundo, Estoril mantiene viva y fresca su antigua fama. Pero hay que reconocer que pone todos los medios para ello. A sus encantos naturales—dulzura de su clima y esplendor de su sol, brisas del Atlántico y abrigo y resguardo en invierno con las verdes colinas de Sintra—se sabe sabiamente la mano del hombre, que ha sacado el partido máximo de tan hermosa naturaleza. Desde las terrazas del casino se contempla un panorama deslumbrante: el parque con sus macizos de flores, sus avenidas de palmeras y acacias, y al fondo el mar azul. En cuanto a comodidades para el turista, ahí están, en nuestra información gráfica, los majestuosos hoteles, Palacio y Parque, entre otros, en los que se ha llegado al ápice de lo bello y de lo confortable. Por su parte, el casino, además de los juegos autorizados, salones de baile, cine y restaurante, organiza constantemente fiestas que se distinguen por su suprema elegancia y animación, habiendo desfilado por su escenario las mayores atracciones internacionales. Y como si ello no bastase, la Sociedad que fundó y dirige todo esto tiene organizadas y distribuidas, durante todos los meses del año, competiciones al aire libre de fútbol, equitación, golf, tenis y tiro de pichón, aparte de otras fiestas en los salones del casino. Pero como, aparte de los turistas residentes en Estoril, existe una masa enorme de visitantes que proceden no sólo de la capital, sino de

Playa, con bañistas todo el año. Pistas para todos los deportes. Servicio constante de trenes eléctricos entre Lisboa y Cascaes a todo lo largo de la COSTA DEL SOL

todos los pueblecitos situados a lo largo de la Costa del Sol, fácilmente se comprende la extraordinaria importancia que para la vida y prosperidad de Estoril supone la línea de trenes eléctricos que partiendo de la estación de Cais do Sodré, en Lisboa, recorre toda la costa para terminar en Cascaes. Estos trenes, que han contribuido de una manera esencial a la actual prosperidad de los pequeños pueblos de la costa como lugares de veraneo, han sido, por decirlo así, la base principal para el sucesivo desenvolvimiento y prosperidad de todo lo que hoy es y representa Estoril.

A la amabilidad del presidente de esta Sociedad de Caminos de Hierro C. Sodré-Cascaes, doctor Antonio Amaral de Figueiredo; de su director, el ingeniero Antonio da Silva Bual, y de su administrador, comandante Juan María Pereira Braga, debemos interesantes datos, algunos tan extraordinarios como el de que llega a la enorme cifra de 100 el número de trenes que circulan diariamente por esta línea, siendo además 26 los que se aumentan entre Cais do Sodré y la estación del Estado Nacional los días en que hay partido de fútbol. La media anual de viajeros ha sido: de 1931 a 1939, 5.014.300; de 1939 a 1941 subió a 6.246.700; y desde este año a 1947 fué aumentando progresivamente hasta alcanzar la cifra de 12.178.200. De entonces para acá se puede señalar una media de 13.278.300 viajeros.

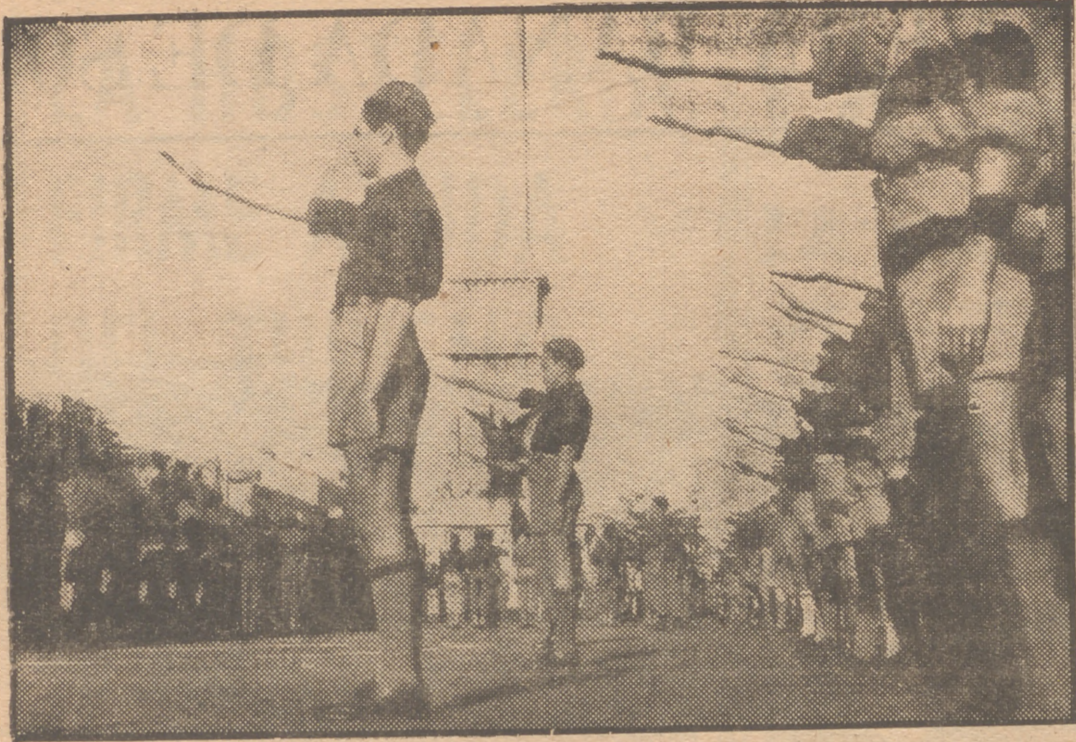
No son de extrañar estas cifras si se tiene en cuenta la rapidez y frecuencia de la circulación, las múltiples ventajas especiales que en las tarifas se conceden a congresistas, excursionistas, grupos deportivos, etc., y sobre todo las excelentes condiciones del material circulante, que ahora acaba de ser renovado en buena parte con automotores y coches de remolque enteramente metálicos, que, a más de sus líneas modernas y agradable aspecto, ofrecen gran comodidad a los pasajeros por la suavidad de su marcha, que, por otra parte, es más rápida que en los coches antiguos.

Por su parte, el casino, además de los juegos autorizados, salones de baile, cine y restaurante, organiza constantemente fiestas que se distinguen por su suprema elegancia y animación, habiendo desfilado por su escenario las mayores atracciones internacionales. Y como si ello no bastase, la Sociedad que fundó y dirige todo esto tiene organizadas y distribuidas, durante todos los meses del año, competiciones al aire libre de fútbol, equitación, golf, tenis y tiro de pichón, aparte de otras fiestas en los salones del casino.

Por su parte, el casino, además de los juegos autorizados, salones de baile, cine y restaurante, organiza constantemente fiestas que se distinguen por su suprema elegancia y animación, habiendo desfilado por su escenario las mayores atracciones internacionales. Y como si ello no bastase, la Sociedad que fundó y dirige todo esto tiene organizadas y distribuidas, durante todos los meses del año, competiciones al aire libre de fútbol, equitación, golf, tenis y tiro de pichón, aparte de otras fiestas en los salones del casino.

Por su parte, el casino, además de los juegos autorizados, salones de baile, cine y restaurante, organiza constantemente fiestas que se distinguen por su suprema elegancia y animación, habiendo desfilado por su escenario las mayores atracciones internacionales. Y como si ello no bastase, la Sociedad que fundó y dirige todo esto tiene organizadas y distribuidas, durante todos los meses del año, competiciones al aire libre de fútbol, equitación, golf, tenis y tiro de pichón, aparte de otras fiestas en los salones del casino.

Autopista Lisboa-Cascaes



Parada y desfile de la Mocidad portuguesa en la plaza de los Restauradores.

## EN LA SEDE CENTRAL DE la Mocidad Portuguesa

Su organización.-La educación moral, cultural y física. Los mandos de la Mocidad.-Cómo se agrupan y actúan los 307.549 afiliados.-Los siete objetivos de la Mocidad

A PROVECHANDO nuestra estancia en Lisboa, hemos visitado la Mocidad Portuguesa, cuya sede central ocupa un magnífico palacio situado entre la plaza del Rocio y el templo nacional de Santo Domingo.

La Mocidad Portuguesa, organización nacional de la juventud de Portugal, fué fundada en 1936, obedeciendo a la necesidad universalmente sentada por todos los países, en estos tiempos, de una educación organizada de la juventud, al servicio del interés nacional y de los superiores intereses de la civilización.

Aunque dependiente del Ministerio de Educación Nacional, la Mocidad Portuguesa goza de considerable autonomía, trabajando al margen de la Escuela, si bien en íntima colaboración con ella, así como con la Iglesia.

La base de su acción es fundamentalmente en la iniciativa de sus propios muchachos, en los cuales se procura aprovechar hasta el máximo su propia personalidad.

De este modo, la obra de la Mocidad Portuguesa tiene un triple aspecto: educación física, educación moral y educación cultural.

La educación física utiliza, además de la práctica de todos los deportes, cuidadosamente controlada por Centros de Medicina Deportiva, dos elementos básicos: gimnasia y campeonatos.

Entre las diversas modalidades deportivas destacan el vuelo a vela, pasando por sus centros de instrucción millares de jóvenes practicantes. Los pilotos de la M. P. (Mocidad Portuguesa) alcanzan todos los años, en el extranjero, grandes victorias en los campeonatos internacionales.

En el aspecto de la formación cultural merece destacar el Teatro de Mocidad, el impulso dado al canto coral, la implantación de numerosos salones de educación estética, la existencia de diversas aulas o centros de estudios especiales, como formación corporativa, formación ultramarina, etc., así como varias publicaciones de Prensa juvenil.

En el orden moral, los afiliados de la Mocidad Portuguesa son rigurosamente educados en el culto de sus deberes para con Dios, para con la patria y para con la familia, en el respeto para las más gloriosas tradiciones nacionales y en el desenvolvimiento del ideal social y político del Estado corporativo portugués.

La Mocidad Portuguesa está dirigida por un comisario nacional, como representante del ministro de Educación Nacional, ayudado por dos comisarios adjuntos, uno de los cuales es comandante general de la Milicia; un asistente eclesiástico nacional, un secretario inspector y los directores de los Servicios de Educación Física, Instrucción Náutica, Instrucción Aeronáutica, Sanidad, Formación General, Graduados, Camaradería, Administrativa, Universitarios, Culturales, Información e Intercambio.

Tanto el territorio metropolitano como el de los archipiélagos adyacentes están divididos en Delegaciones Provinciales, conforme a la tradicional división del país. De cada Delegación Provincial dependen Subdelegaciones que, por turno, dirigen la vida de los centros de formación general, establecidos en casi todos los Establecimientos de enseñanza, denominados, respectivamente: escolares primarios, escolares de Liceos y Escuelas Técnicas, extrascolares, de Milicia (de actividad preferentemente paramilitar), universitarios (en Lisboa, Porto y Coimbra) y especializados (para la práctica de la rama gimnástico-deportiva).

Cada uno de estos centros constituye un núcleo autogestionado, mandado por los propios muchachos, que tienen a su cargo las actividades de todo orden, bajo la discreta vigilancia de un "director de centro", cuya principal misión es proporcionar a los muchachos las mejores condiciones de realización para su espíritu de iniciativa.

Actualmente existen en el continente y en las islas 307 centros escolares, 142 extrascolares y tres centros universitarios.

En cada provincia ultramarina existe un comisario ultramarino, dependiente del Ministerio de Ultramar, pero rigen por normas en todo idénticas a las del comisario nacional.

Los afiliados se agrupan en los siguientes grados: "luisitos", de los siete a los diez años; "infantes", de los diez a los catorce; "vanguardistas", de los catorce a los dieciocho; "cadetes", de los dieciocho a los veintidós años (y hasta los veinticinco en el caso de ser estudiantes universitarios).

Los muchachos son mandados por ellos mismos, según la siguiente jerarquía: jefe de quina (unidad de seis afiliados, célula base de la organización), comandante de castillo (unidad de 30 afiliados), comandante

de grupo (unidad de 90 afiliados), comandante de Bandera (unidad de 360 afiliados), comandante de falange (unidad de 720 afiliados). Los efectivos actuales de la Organización son: 4.147 cadetes, 14.580 vanguardistas, 85.709 infantes y 203.113 luisitos.

Los comandantes de castillo y comandantes de bandera son formados en cursos especiales. Todos los dirigentes constituyen un cuerpo de elementos orientadores cuya principal misión es garantizar a los muchachos las mejores condiciones para transformar en realidades las iniciativas y proyectos de éstos.

El actual comisario nacional de la Mocidad Portuguesa es el profesor doctor Antonio Gonçalves Rodrigues, catedrático y director de la Facultad de Letras de Lisboa y una de las personalidades más destacadas de la vida cultural portuguesa.

Aunque procediendo sin exclusivo apresuramiento para alcanzar todos los objetivos que le competen, la Mocidad Portuguesa, en los dieciséis años de su existencia, lleva realizada una muy notable obra de Educación Nacional, transformando por completo el ambiente de la juventud lusitana. Ella es, en verdad, la mejor continuadora de la revolución nacional y del pensamiento de Oliveira Salazar, según se define en un libro de su antiguo comisario nacional el profesor doctor Marcelo Caetano.

Según se hace constar en este libro, la Mocidad Portuguesa tiene por fin luchar:

Por la Unidad Nacional, contra el espíritu de partido o de clase.

Por el interés de todos, contra la conveniencia de algunos.

Por la honra de servir, contra la ganancia y el lucro.

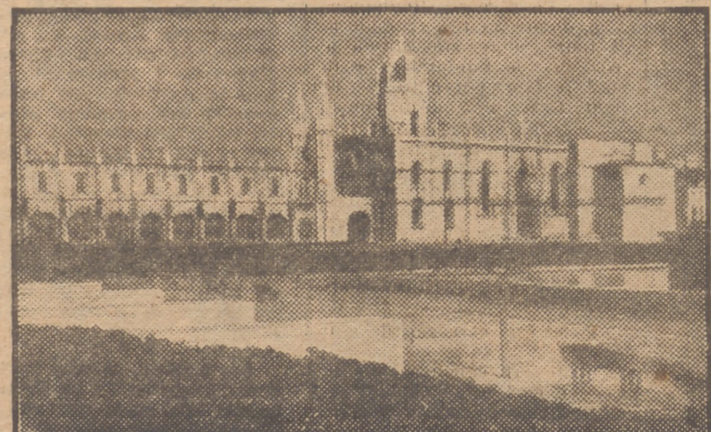
Por la justicia, contra la tiranía y el arbitraje.

Por la disciplina y por la lealtad al Jefe, contra el desorden de un Estado acéfalo y con mil opiniones diversas.

Por la fe y por el sacrificio, contra el descreimiento y el comodismo materialista.

En una palabra:

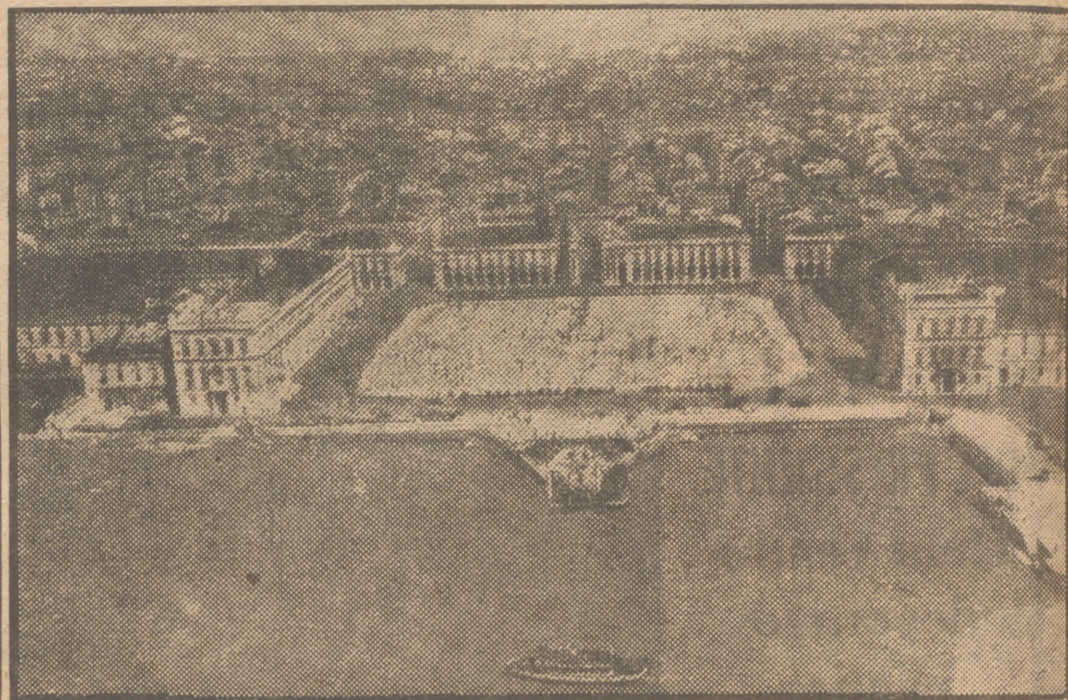
Por el espíritu heroico, contra el espíritu burgués!



PRAÇA DO IMPÉRI

# EN EL MINISTERIO de Corporaciones

## SINDICATOS, GREMIOS, CORPORACIONES



VISTA AEREA DO TERREIRO DO PAÇO

EN la vida estatal portuguesa se puede registrar la nota significativa y edificante de que, salvo el Ministerio de Asuntos Exteriores, domiciliado en el antiguo Palacio Real de Necesidades, todos los demás se encuentran reunidos en la plaza del Comercio, más conocida por Terreiro do Paço, enorme explanada que, presidida por la estatua ecuestre del Rey Don José, da frente al estuario del Tajo, rematando uno de sus lados en el embarcadero de honor, reservado para las grandes solemnidades.

En este conjunto de Ministerios que con arquitectura uniforme y amplios soportales ocupan los otros tres lados de la plaza, hay uno, el primero de la izquierda, mirando al Tajo, cuyo rótulo reza: "Ministerio de Obras Públicas. Ministerio de Corporaciones."

En este edificio, que abarca, como su rótulo indica, ambos Ministerios, ocupa toda su segunda planta el de Corporaciones.

Es la una de la tarde. Como en Lisboa la jornada oficial de trabajo termina a las doce y se reanuda a las dos, encontramos por los amplios "corredorios" algunos funcionarios que, de residencia tal vez lejana, en lugar de ir a comer a sus casas, prefieren utilizar un servicio interior de refacción. En la Secretaría General del Ministerio nos espera su jefe, para facilitarnos datos, cifras y pormenores relacionados con las Corporaciones portuguesas.

Ante todo, para comprender lo que es y lo que abarca este Ministerio, es preciso conocer, en dos palabras, la constitución corporativa portuguesa.

Aquí hay, separadamente, con entera independencia unos de otros, Sindicatos Obreros y Gremios Patronales. Y de la reunión de ambos elementos surgen las "Corporaciones", fundamento y base del régimen laboral portugués. De ahí el nombre de este Ministerio, cuya denominación completa es "Ministerio de Corporaciones y Seguro Social."

### CUADRO GENERAL DE ESTE MINISTERIO

Es como sigue:  
Ministro de Corporaciones.  
Secretaría General.  
Magistratura del Trabajo.  
Dirección General de Trabajo y Corporaciones.  
Dirección General de Seguro y Viviendas Económicas.  
La Dirección del Trabajo y Corporaciones comprende tres grandes grupos.

El primero, "Inspección del Trabajo", que tiene a su cargo tres secciones: Duración del Trabajo, Relaciones en el Trabajo y Remuneración del Trabajo.

El segundo grupo, "Inspección de los organismos corporativos", tiene también otras tres secciones: Higiene y Segu-

ridad del Trabajo, Artesanía y Trabajo Domiciliario y Formación Profesional.

Y, por fin, el tercer grupo, "Servicios de Acción Social", comprende: Encuadramiento corporativo, Actividad administrativa de los organismos corporativos y Actividad financiera de los organismos.

La otra Dirección General, la de "Seguro y Viviendas Económicas", abarca dos grandes grupos.

El primero, "Servicios Actuariales", con dos secciones: Fundación de Instituciones aseguradoras y Ambito y estadísticas del Seguro.

El segundo grupo, "Inspección de Seguros Sociales", con tres secciones: Administración de las Instituciones. Distribución de viviendas y administración de barrios obreros. Contabilidad.

Imposible, bajo pena de prolijidad, extendernos más en estos datos del cuadro general del Ministerio de Corporaciones.

Solamente, como ejemplo, detallaremos los extremos que abarca la 1.ª sección del primer grupo de la Dirección General de Trabajo, que son los siguientes: Horario de trabajo. Apertura y cierre. Faltas. Horas extraordinarias. Descanso semanal. Trabajo nocturno. Descuentos. Turnos. Vacaciones.

### SINDICATOS

Como antes indicamos, el Gobierno portugués no tiene establecida la sindicación obligatoria, ni interviene tampoco en las elecciones sindicales.

Los obreros libremente se sindicaron y libremente eligieron sus jerarquías, sin más interferencia del Estado que la mínima indispensable para que no pudiera resultar elegido dirigente un comunista, por ejemplo, o elementos de conducta moral poco deseable. Fuera de esta mínima y obligada fiscalización, los Sindicatos viven, actúan y se desenvuelven con entera independencia y libertad en cuanto a reglamentación, cuotas, contabilidad, etc.

En cuanto al obrero, al elemento sindicalizado, puede afirmarse que aprecia y estima verdaderamente al Sindicato, por ver en él a un auténtico defensor e impulsor de sus legítimos intereses profesionales.

Y esta idea fundamental es la que imprime a los Sindicatos portugueses una tónica de equilibrio y seriedad innegables; pues si bien pudiera haber en ellos algún sector trabajado—aunque no ganado—por ideas disolventes, no es menos cierto que se dejan sentir también beneficiosos influjos como, entre otros, el de la Acción Católica portuguesa, que por medio de sus Juventudes, su Universidad Popular, sus

La población, en constante crecimiento, procura vivir, y tiene que encontrar trabajo y sustento

periódicos obreristas, con tiradas sensacionales—"Juventud Operaria", "Vida e Alegria", "Lar e Trabalho"—, realiza una intensísima labor de captación, no sólo en las fábricas, sino, sobre todo, en los obreros y obreras del campo.

### GREMIOS

Bajo este aspecto hay gremios obligatorios y facultativos.

Entre los obligatorios destacan los Institutos Nacionales del Pan, del Vino de Oporto, de las Conservas de Pescado y de los Combustibles; las Comisiones Reguladoras del Algodón, Arroz, Bacalao, Carbón, Aceites, Productos Químicos y Vinos Verdes; las Juntas Nacionales de la Resina y Productos Pecuarios; las Federaciones Nacionales de Industrias de la Lana, del Trigo, etc.

Renunciarnos, por falta de espacio, a la enumeración y examen de los demás gremios, que si no del volumen y de la trascendencia nacional de los anteriores, han ejercido y ejercen una influencia beneficiosa para la vida económica del país.

Mediante esta sabia organización de Sindicatos, Gremios y últimamente de Corporaciones, radicadas en el Ministerio de su nombre, no sólo se ha regularizado y estabilizado el trabajo en Portugal, sino que, como consecuencia de ello, se está llevando a la práctica el pensamiento que Oliveira Salazar expresaba ya en 1943 con estas palabras:

"En reducido espacio, la población, en constante crecimiento, procura vivir; tiene que encontrar trabajo y sustento. No se pretende otro fin de lo que se ha hecho para conocer verdaderamente las riquezas del subsuelo y su mejor utilización, fijar las dunas, irrigar los campos, regularizar los cursos de las aguas, enjugar, desalgar y defender las tierras. En suma, alargar las áreas útiles, esto es, hacer mayor el país. Sin interrupciones ni desvíos, hay ahí trabajo para dos o tres décadas o más y para gastar muchos millones en labor intensa y perpetua."

DEPORTES PUEBLO DEPORTES PUEBLO DEPORTES PUEBLO

El fenómeno COPPI habla para "Pueblo"

"GANO PARA VIVIR BIEN Y NADA MAS", dice Fausto ES UN GRAN ENTUSIASTA DEL FUTBOL

BARCELONA.— Cuando bajó de su habitación con su bella esposa, el campeón me hizo sentar a su mesa del lujoso comedor del Arycasa, y...



amablemente, contestó a nuestras preguntas para los lectores de PUEBLO.

—¿Qué opinión tiene usted de la silba con que el público obsequió a los corredores extranjeros en el Criterium Internacional?

—Es la primera vez que me he encontrado con una silba. —Yo creo que ha sido porque el público quería que ganara usted la carrera.

—Pues lo que han hecho es ponerme nervioso. Ni en Francia ni en Italia me han silbado nunca.

—Todo era admiración, créame. El público quería verle triunfar. A usted, el campeón del mundo, a todos los "buenos".

—En este caso, la razón del público era muy relativa. Tengo en cuenta que para nosotros, 76 kilómetros eran pocos.

—Es lo que también me ha dicho Robic. ¿No será quizá el correr con el sistema de puntuación lo que ha quitado interés en la carrera?

—Hombre... Quizá... Mi propósito era situarme antes de finalizar la carrera, pero ante aquella silba...

—Pero un campeón como Fausto... Dígame, ¿no hay otras razones particulares?

—Ninguna. Naturalmente, puede tenerse en cuenta que estoy conveiente aún y que debo ir aumentando gradualmente el esfuerzo...

—¿Es usted un hombre sincero?

—No miento. —Después de la Vuelta a Francia se habló de una retirada.

—Pienso correr aún dos o tres años.

—Y usted, ¿está conforme? —pregunto a su esposa.

—Verá usted..., conforme..., conforme... Si él quiere correr, ¿qué puede hacer una?

—Lleva muchos millones ganados en las carreras Fausto?

—¿Millones? ¿Qué mal informado está! No sabe usted que conmigo vienen cuidadores, mecánicos, etc. Todo ha de salir de lo que yo gano. Gano para vivir bien y nada más.

—Le creo. Me han dicho que le gusta criar gallinitas y pollos, ¿no?

—Sí. Pero no para hacer negocio con ellos.

—¿Para qué, pues?

—¿No lo ve? Para comerme los.

—¿Qué afición le trae de cabeza, aparte del ciclismo?

—El fútbol. Soy un "hincha" del Torino.

—¿Bebe algo?

—Aguá.

—¿Cuida mucho su salud?

—La salud es la base de todo.

—La ensalada, ¿con vinagre o sin vinagre?

—Nada de vinagre!

—Comprendo. Oiga, Fausto, se dice que usted es mejor que Muller, campeón del mundo. ¿Usted qué opina?

—Yo admiro a Muller. Es el campeón del mundo.

—Diplomático. ¿Tiene usted admiradores fanáticos?

—Tengo muy buenos amigos. Uno de ellos, que me sigue en muchas carreras, es un fabricante de pastas.

—¿Usted comerá mucha pasta?

—No. ¡Muy poca!

—¿Italiano y poca?

—La verdad es que cuando he comido un pedazo de pasta me da la impresión de que estoy llenísimo. Y, créame, lo que conviene son vitaminas y no grasas.

—¿Pollos de cosecha propia!

—Pues hablando de mi amigo Carleto, él dice que "primus, vivere". Por cierto, cada vez que dejo de ganar una carrera pierdo dos kilos.

—Pues hoy los perderá si le telegrafían. ¿Cuántos años tiene, Fausto?

—Treinta y tres. Y soy padre de una preciosa "bambina".

—Vejo que no le cansan ni molestan mis preguntas. ¡Casi me gana por mano!

—Estoy bastante entrenado a que me pregunten mientras como. Aunque, la verdad, prefiero comer sin que me pregunten.

—¿Es una indirecta, Fausto?

José María BAYONA

MUNDO DEPORTIVO

El Madrid ha perdido su primer partido en la Liga, y ya se sabe que cuando esto sucede se piensa en seguida en los cambios. Sin embargo, lo que hace falta es criterio firme. Por ejemplo, preguntarse y contestarse uno mismo a esa pregunta tan corriente en los medios madridistas: "Pero bueno, ¿cuáles son los mejores extremos que tiene el Madrid?"

¿Muñoz de extremo? ¿Usted está loco! ¿Pues menudito! También fué extremo del Madrid alguna vez Joseito. No se alarmen. En definitiva, los extremos fijos son Olmedo y Cabrera. Y cuando se lesione éste, Arsuaga. Respecto a Cedrés, a pesar de lo hecho (lo no hecho, sería más exacto decir) el domingo, creo que no esté aclimatado. Aquí operamos en público demasiado pronto.

Recordemos que en la temporada pasada Mojowny resolvió el problema blanco del extremo derecho. ¿Quién es este año el mejor jugador para ese sitio entre todos los que tiene el Madrid? ¿Olmedo? Pues a resistir con él hasta que nazca otro mejor. Y decimos hasta que nazca, porque ahora comprar no se compra nada.

Lo tremendo del caso es que "haya que hacer" jugador a uno adquirido como tal. Y ya, hablando de otro tema, como en todas partes cuecen habas, en Gijón las ha cocido el Atlético. Lesión de Carlsson. Gol de trayectoria quebrada... y Ben Barké que jugó de medio, pero no jugó como medio.

¿Por qué se adquirió a Cedrés? ¿Porque le gustó a alguien de buen criterio técnico? Pues a seguir con Cedrés, que para eso ha venido y para eso se le ha puesto. La adquisición de un jugador está basada en una consideración general del jugador, no en el azar de un partido feliz. Esto, al menos, es lo que debe ser. Luego, no cuenta un partido mal jugado, "aunque cuente".

La alineación del negro en ese puesto era un arma de dos filos. Igual puede ser el mejor medio izquierda de España para un juego de ataque que un coladero en partido de trabajo y misión defensiva. Y en el Molinón ocurrió esto. Que era lo probable. Lo otro es solamente posible, porque Ben tiene clase para todos los puestos, pero no temperamento.

Navarro será este año extremo del Madrid. Se admiten apuestas. Ustedes dirán que para eso es menester que salga Lesmes. Y que Lesmes no sale. Pero saldrá.

Ya dispuestos a efectuar cambios, el Madrid tiene más extremos de los que cree: uno, Navarro, como decíamos antes; otro, Muñoz.

GILERA

Se prohíbe actuar de entrenadores a los que no tengan título nacional

En las últimas reuniones celebradas por el Comité Directivo de la Real Federación Española de Fútbol, bajo la presidencia de don Sancho Dávila, se adoptaron, entre otros, los siguientes acuerdos: Atendiendo las peticiones llegadas, y estimando un honor la solicitud recibida de Venezuela, disponer el cese de don Ricardo Zamora Martínez en el cargo de seleccionador nacional, nombrando para dicho puesto a don Pedro Escartín Morán.

Nombrar el Comité de Competición Nacional, que estará constituido en esta forma: Presidente, don José María Gutiérrez del Castillo; miembros: don Francisco Román, don Fernando Esquivias, don Jesús Sáiz y don Justo Blasco.

TERMINA EL "CASO" NANDO

BILBAO, 29.—Esta noche se han reunido en la Federación Vizcaína de Fútbol las representaciones del Atlético de Bilbao y del Real Santander para dar por terminado el "caso" Nando. Presidió el presidente de la Federación. El Real Santander ha depositado en la Federación el cheque de las 250.000 pesetas que se abonaron por Nando con los correspondientes contratos, en los que faltan tan sólo por cumplimentar algunos pequeños detalles. Con esta reunión se da por terminado el "caso" Nando. Se concreta que el traspaso se efectúa cediendo el Atlético al Santander todos sus derechos sobre Nando, es decir, que el Club santanderino, de acuerdo con el interesado, podrá utilizar a Nando como jugador o como entrenador. (Afil.)

Imponer la sanción económica máxima al R. C. Celta y prohibirle durante un año celebrar partidos con Clubs extranjeros, por haber jugado dos partidos de esta clase pese a la prohibición que se le comunicó.

Establecer la jurisdicción geográfica de diversas Regionales de la siguiente forma: Federación Cantabria, estará constituida por la provincia de Santander; Federación Asturias, por Asturias; Federación Oeste, por las provincias de Valladolid, Palencia, León, Salamanca y Zamora; Federación Castellana, por Madrid, Toledo, Ciudad Real, Cuenca, Guadalajara, Avila y Segovia.

TRINCHERAS y GABARDINAS

Para caballeros y niños de toda edad, acabamos de recibir las nuevas colecciones 1952, las que ofrecemos con una confección manual inmejorable y en una gran diversidad de estilos y tonalidades.

- Para caballeros: Gabardinas de Lana, desde 695 ptas. Trincheras, desde 595 ptas. Para niños: Gabardinas de Lana, desde 375 (para niños de tres años, aumentando 25 ptas. por talla). Trincheras, 285 ptas. (para niños de tres años, aumentando 20 ptas. por talla)

Envíos por correo. El Corte Inglés DONDE LA CALIDAD SUPERA AL PRECIO

POBLET va en cabeza en la Vuelta a Castilla Serra ganó la tercera etapa

BURGOS, 29.—Se ha disputado la tercera etapa de la II Vuelta a Castilla, Segovia-Burgos. Tomaron la salida setenta y tres corredores. Pese al fuerte viento y frío reinante, los corredores realizaron una excelente etapa, llegando a la meta con casi media hora de adelanto sobre el horario previsto. Casi de salida pinchó Bernardo Ruiz, y los italianos intentaron escapar, bien sujetos por Serra y Poblet. Estos dos lograron poco después despegarse de los extranjeros, juntamente con otros españoles. Serra pinchó y reparó prontamente, logrando alcanzar al pelotón y rebasarlo, llegando en solitario a Burgos, con unos 300 metros de ventaja, pero en las cinco vueltas que había que dar al circuito estuvo a punto de ser batido por Poblet, que entró segundo a un largo. Poblet pasa a ocupar el primer puesto de la general. A continuación entró el italiano Ortelli, y en los puestos siguientes Filibá, Porcar, Miró y Cruz. Posteriormente hizo su entrada un pelotón en el que iban Gelabert y Bernardo Ruiz. Este pinchó dos veces.

La clasificación oficial de la etapa es la siguiente: Serra, 5 horas 36 minutos; Poblet, 5-37; Ortelli, 5-39; Cruz, 5-40; Filibá, 5-40; Porcar, 5-41; Gelabert, 5-42; y con este mismo tiempo San Emeterio, Astrua y Pedro Sant.

Chamartín patrocina el Gran Premio de la II Vuelta Ciclista a Castilla

De las aportaciones económicas a la importante prueba ciclista de la II Vuelta a Castilla, destaca la que instituye la Distribuidora Chamartín y que denomina "Gran Premio Chamartín". "Mañana será tarde", en atención a la película más sensacional de la presente temporada. Ofrece además esta simpática firma cinematográfica un original concurso, con un premio de 2.000 pesetas, para quien acierte los tres primeros puestos de la clasificación general, cuyas bases y condiciones aparecen en un recuadro en esta misma página.

II VUELTA CICLISTA A CASTILLA GRAN PREMIO "CHAMARTIN" "Mañana será tarde"

¿Quién vencerá en esta emocionante prueba deportiva? Acierte los tres primeros corredores en la clasificación general, ¡Y podrá ganar 2.000 PESETAS! 1.º clasificado... 2.º... 3.º... Nombre y dirección del concursante... Envíe su pronóstico a "CHAMARTIN", avda. José Antonio, 32, Madrid, con la indicación "CONCURSO 'MAÑANA SERA TARDE'". Haga hoy mismo, porque quizá mañana será tarde! Y no olvide que "MAÑANA SERA TARDE" es la película más sensacional de la presente temporada. NOTA.—El escrutinio y sorteo, de ser varios los acertantes, tendrá lugar ante notario. El plazo de admisión de pronósticos quedará cerrado a las nueve horas del día 3 de octubre.

COMENTARIO DE LA SEGUNDA

En el primer grupo de la segunda división se han registrado tres resultados verdaderamente sorprendentes: los triunfos del Huesca en Ferrol, del Tarragona en Vitoria y el empate del Torrelavega en Burgos. El Ferrol, equipo fuerte y entusiasta, especialista en puntuaciones en campo ajeno, empieza a dejarse sorprender en el propio, como el pasado año. ¿Quién iba a pensar que el Huesca iba a vencerle en El Inferniño? El Ferrol es así. El Tarragona, que como el Huesca pertenece a una zona baja de la tabla, ha sabido aprovechar el desconcierto del Alavés en Mendizorroza para conseguir dos valiosos puntos positivos. Pese al dominio del equipo alavesista, que fué la característica del encuentro. Y el Burgo, que el pasado domingo había vencido al Tarragona en el campo de éste, se dejó anteaer arrebatar un punto por el colista Torrelavega. ¿Cabe mayor incertidumbre? Por lo que se ve, las fuerzas están muy igualadas, y el factor campo ha perdido mucho de su influencia en los partidos de esta categoría, lo que, deportivamente, es de celebrar.

El empate Baracaldo-Osasuna en Lascarre—dos equipos que acusan regularidad y son entre sí bien conocidos—es un resultado normal que igual puede darse en el partido de vuelta; lo mismo podemos decir del empate Sabadell-Avilés. Es lógico, por último, el del Logroñés en Barcelona frente al España Industrial, en el partido disputado el sábado. En el segundo grupo destaca la estrepitosa derrota sufrida por el Granada en Jaén. Nueve goles son demasiados para un equipo veterano... cuya Directiva se ha preocupado tanto de conseguir un conjunto fuerte. Tal goleada es quizá la expresión de la pujanza con que el Jaén ha iniciado su campaña en segunda división, colocándose en el primer puesto, al que parecen ser máximos aspirantes Atlético de Teluán y U. D. Las Palmas. El primero goleó al Atlético de Baleares, y el segundo vino a Madrid a llevarse los puntos y a dar el escándalo frente al Pius Ultra. En Bardín empataron el Hércules y el Murcia. Puede considerarse como normal. El Mallorca marcha bien, en tercera posición y con cinco puntos; también el Orihuela, cuarto y con cuatro puntos. Acusan futuro asegurado. Su rotundo triunfo en Barcelona sobre el San Andrés (5-0) es, desde luego, muy significativo.

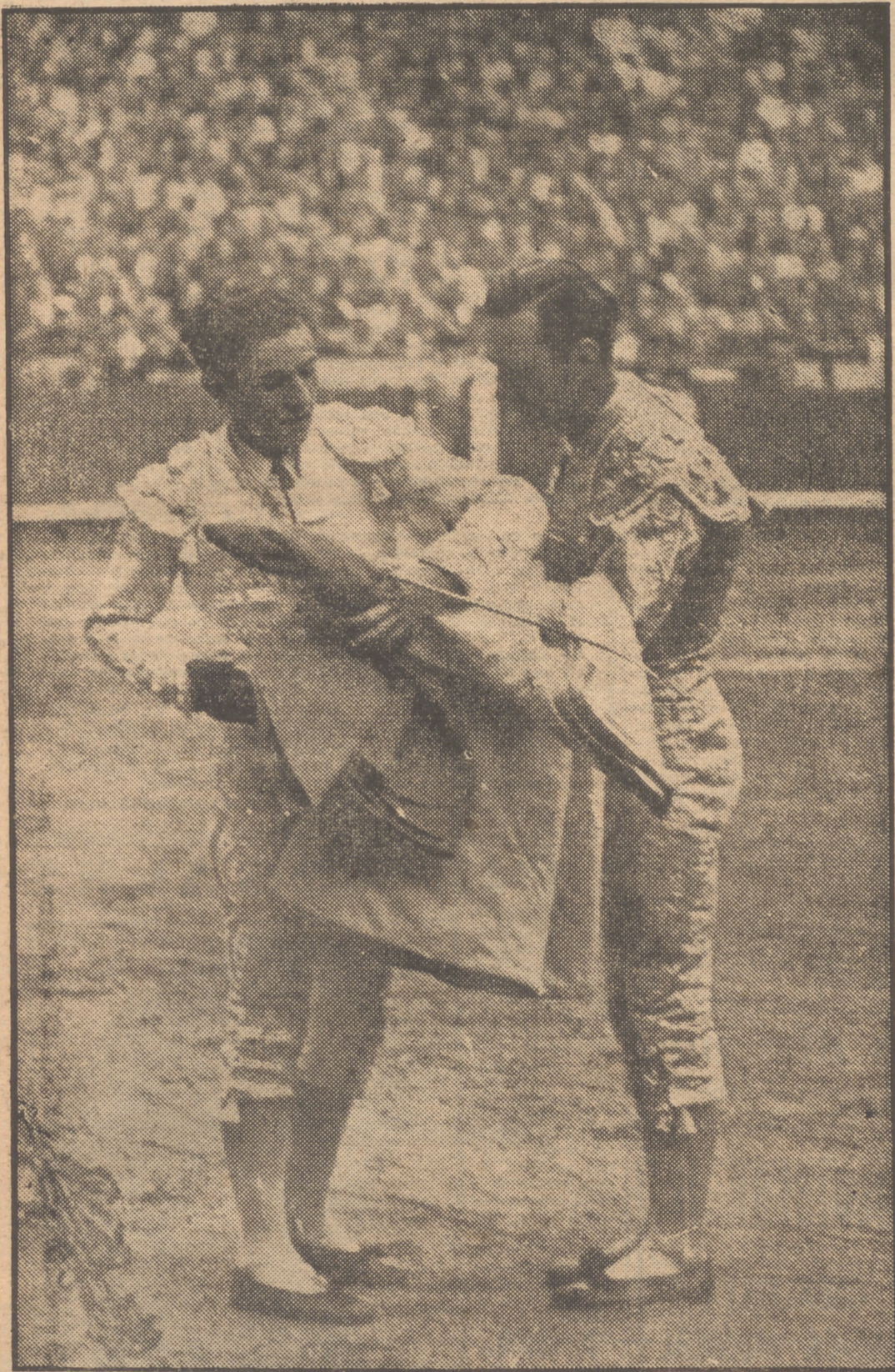




# CÉSAR GIRÓN

## MATADOR DE TOROS

### CORTO OREJAS EL DÍA DE SU ALTERNATIVA



La magnífica carrera novilleril de este gran torero ha culminado al serie concedida la alternativa en Barcelona, a todo honor, por Aruza; este doctorado lo ganó César paso a paso, triunfo a triunfo, lo que hace que su extraordinaria personalidad torera sea hoy admirada y famosa en todas las Plazas del mundo, y por su arte tenga magníficos contratos para las mejores Plazas americanas, en las que, como en las de España, lucirá su original maestría en los tres tercios, porque César Girón, y de modo asombroso, torea, banderillea y mata.



## NOTAS Y AVISOS DE LA CIUDAD

**Información religiosa**  
Miércoles 1 de octubre.— Santos: Remigio, Severo, Barón, Máxima, Julia.  
Misa de San Remigio. Color blanco.

**Avisos varios**  
**CLASES PARA OBRERAS**  
En la Academia nocturna para jóvenes obreras y empleadas, dirigida por las religiosas hijas de María Inmaculada (Fuencarral, 97), darán comienzo las clases el día 3 de octubre, de ocho y media a diez de la noche.  
La matrícula quedará abierta todos los días laborables, de ocho y media a nueve y media de la noche.

**INAUGURACION DEL CURSO EN LA ESCUELA DE PERIODISMO**  
La apertura de curso en la Escuela Oficial de Periodismo se celebrará el próximo viernes, a las siete y media de la tarde. La primera lección estará a cargo del profesor de la misma don José Luis Sampedro, que disertará sobre "Economía y periodismo".

A continuación, el presidente de la Asociación de Antiguos Alumnos, don Juan Rico Martín, pronunciará un discurso, y cerrará el acto don Juan Aparicio.

**EXPOSICION DE PINTURA**  
En las Galerías Xagra se inauguró ayer la Exposición de Joaquín Chamorro, quien exhibe 21 óleos y ocho dibujos.

**CONCIERTO EXTRAORDINARIO EN EL RETIRO**  
Programa del concierto que celebrará la Banda Municipal, bajo la dirección del maestro Martín Domingo, mañana, a las once y media de la mañana, en el Retiro:  
Primera parte.— "Pasa el Caudillo" (Marcha solemne), V. de Alvarado.  
"Torre Bermeja": Córdoba. Castilla. Granada. Sevilla. Aragón (de la "Suite Iberia"), Albéniz.  
"Viva Navarra" (Jota), Larregla.  
Segunda parte.— "Airiños Aires" (Rapsodia gallega), Freire.  
Sardana de la ópera "Garín", Bretón.

"El barberillo de Lavapiés" (potpourri), Barbieri.

**CUPON PRO CIEGOS**  
Número premiado en el sorteo verificado ayer: 965.

**Farmacias de guardia**  
Francos Rodríguez, 18; avenida Federico Rubio, 102; Palencia, 2; Guzmán el Bueno, 77; Rodríguez San Pedro, 47; Bravo Murillo, 25; Fernando el Santo, 5; Ponzano, 29; García Morato, 56; García Morato, 155; Ríos Rosas, 50; Fuencarral, 114; paseo Onésimo Redondo, 12 (antes San Vicente); Puebla, núm. 11; Palma, 75; Apodaca, 8; Barquillo, 31; Don Ramón de la Cruz, 49; Goya, núm. 55; Serrano, 112; Cartagena, 105; General Zabala, 26; Alcalá, 213; Doctor Esquerdo, 87; Narváez, 12; Murcia, 1; paseo de las Delicias, 115; Esparteros, 16; Toledo, 105; plaza de Santiago, 1; Conde de Romanones, núm. 8; Atocha, 94; Pellos, 11; Alejandro Sánchez, núm. 18 (Carabanchel Bajo); Valentín Aguirre, 14 (barrio de San Pascual); carretera de Aragón, 133; Bravo Murillo, 339 (Tetuán).

### El alcalde inauguró hoy el curso escolar en las escuelas municipales

Pronunció un discurso el teniente alcalde, delegado de Enseñanza, señor Gutiérrez del Castillo

En las Escuelas Aguirre se ha verificado esta mañana, a las diez y media, el acto de apertura del curso escolar de las escuelas municipales.

Presidió el acto el alcalde, conde de Mayalde, acompañado del teniente alcalde, delegado de Enseñanza, don José María Gutiérrez del Castillo; el concejal señor Lostáu, vocales de la Junta de Enseñanza, inspectores generales de Enseñanza Primaria, inspectores centrales, directores de internados municipales y una representación escolar de cada centro.

Comenzó el acto con una misa del Espíritu Santo, oficiada por el capellán del Colegio de San Alfonso. Luego dirigió una sentida plática a los alumnos.

El director de un grupo escolar, señor Cano, expresó, en nombre del magisterio municipal, su saludo al alcalde, y el señor Gutiérrez del Castillo resaltó la importancia de la enseñanza municipal y la preocupación del Ayuntamiento en esta materia.

El alcalde, conde de Mayalde, finalmente, saludó en elocuentes frases al profesorado, e instigó a los alumnos al aprovechamiento de sus horas escolares.

Por último, se hizo un reparto de delantales y calzado a los alumnos más necesitados.

### Fallo del concurso periodístico de la Diputación Provincial

Ha obtenido uno de los premios nuestro compañero Ortega Lissón

El Jurado del Concurso Periodístico convocado por la Diputación Provincial de Madrid ha otorgado los siguientes premios:

Primer premio, de 3.000 pesetas, a don Francisco Casares, por su artículo "La cultura pide sitio en los burgos", publicado en el diario "Ya", de Madrid.

Segundo premio, de 2.000 pesetas, a don Antonio Ortiz Muñoz, por su trabajo titulado "El Monasterio del Paular volverá a su pasado de glorias", que se publicó también en dicho diario de Madrid.

Tres terceros premios de 1.000 pesetas a cada uno, a don José Montero Alonso, don Juan Carlos Villacorta y don Francisco Hernández Morello, por sus artículos "Los castillos de Madrid", "Viaje al Real Sitio de San Lorenzo del Escorial" y "San Sebastián de los Reyes se fundó cuando Colón descubrió América", publicados, respectivamente, en el diario "Alerta", de Santander; en la revista "Cisneros", de esta Corporación, y en "Luna y Sol", de Madrid.

Ocho primeros premios, de 2.500 pesetas cada uno, a los trabajos presentados por don Paulino Martín, don Rafael Ortega Lissón, don Urbano Méndez Peral, don Antonio Carrera, don Enrique Aguinaga, don Rafael López Izquierdo, don Rafael Vega y don Tomás Galindo, publicados en distintos periódicos de Madrid.

Un segundo premio, de 1.500 pesetas, a don Jesús Tessier, por su colección de reportajes insertos en el diario "Arriba", de Madrid.

Tres primeros premios, de 2.500 pesetas cada uno, a don Rafael Chico, don Francisco del Valle y don Lucas González Herrero, por sus artículos radiados por la emisora de Radio Nacional de España.

### Prosigue sus tareas el Congreso Internacional de Científicos de Turismo

LA SESION DE AYER TARDE

En el Consejo de Investigaciones Científicas continuó ayer tarde sus tareas este Congreso Internacional.

En primer término, el doctor Mariotti desarrolló el tema "Equilibrio y desequilibrio turístico", y aplicó al sector turístico la concepción de Pareto del equilibrio económico. Después el doctor Kurt Krampf habló sobre las medidas de organización y promoción y estudió las diferentes fases de la promoción del turismo y las diferentes clasificaciones para estudiar la política turística.

Seguidamente el doctor Luciano Merlo trató de la intervención del Estado en el sector turístico y de la actividad en el sur de Italia, hablando de la intervención del Estado en el sector turístico.

"Cuestiones jurídicas" fue el tema desarrollado por el doctor Gaetano Vetrano, trabajo que fue leído por el doctor Mariotti.

Posteriormente se produjo un debate sobre asuntos de turismo, interviniendo animadamente los señores Plotier, Merlo, Nikerki, Gafner, Krampf y Ossipow.

### Mañana, el homenaje a Campos

Un equipo del Atlético de Madrid, reforzado con algunos jugadores del Madrid, jugará mañana tarde, en el Estadio Metropolitano, contra el conjunto del Boldklubben, en partido de homenaje al antiguo internacional Francisco Campos. La festividad del 1 de octubre y el interés que este encuentro ha despertado, junto con el deseo de la afición de Madrid de satisfacer al gran jugador internacional la deuda que con él tiene contraída, auguran un lleno en este acontecimiento.

## ANUNCIOS POR PALABRAS

LOS ANUNCIOS DE ESTA SECCION PUEDEN REMITIRSE A PUBLICIDAD DE "PUEBLO" ESCRITOS A MAQUINA O CON LETRA CLARA ADJUNTANDO SU IMPORTE, 75 CENTIMOS POR PALABRA MAS 0,20 DE TIMBRE, EN SELLOS DE CORREO O EN PAPEL MONEDA

- AUTOMOVILES**  
ESCUELA automovilista. Enseñanza garantizada Turismo. camión. Al fondo XII, 58.  
SALMANTINA garantiza mejor enseñanza. Carnet. Conde Peñalver, 24.
- COMPRAS**  
FRASTOS ropas, menudencias. Duardillas. Higuideros. todo. 27-83-39 27-00-64.
- ENSEÑANZAS**  
BACHILLERATO, Comercio Idiomas, Sexto, Séptimo, Estado un solo curso. Garantía, seriedad. Excelente profesorado. Academia Larumba. Diego León, 22.  
BACHILLERATO, Estado, Contabilidad, Oposiciones. Academia Central. Montera, 20.
- HIPOTECAS**  
HIPOTECAS 24 horas. Meridó. Fuencarral 23.
- PATENTES**  
OFRECESE licencia explotación patente invención 189.893, por "Una máquina cardadora, desfibadora y trituradora". Informes: Modesto Polo, agente oficial. Alberto Bosch, 12. Esta licencia se tramita por el Registro de la Propiedad Industrial.

### TRABAJO

AGUSTADORES oficiales primera y segunda precisanso. López Cras. 6. Puente Vallecas. (2.772.)

EL NUMERO DE NUESTRO TELEFONO: 256132

MADRID CAPITAL MADRID CAPITAL MADRID CAPITAL MADRID

ARCO DE CUCHILLEROS



UNA VERGÜENZA

Señores, hay que entrar en Madrid de día, y si es posible, con sol. Cuanto más soleado el día, mucho mejor. Por ejemplo: se aconseja la entrada por la Ciudad Universitaria, el más bello paraje de las afueras madrileñas.

Porque nosotros hemos entrado en Madrid por la Ciudad Universitaria, calle de Cea Bermúdez, a la Castellana—Imdo Ulmerario, ¿eh?—a las ocho de la tarde (en nuestro tiempo las ocho horas pertenecían a la noche), y bien noche eran anteayer las ocho de la Ciudad Universitaria y de Cea Bermúdez y de la Castellana.

Crónica de Madrid

VIDA SOCIAL • TERTULIAS • COLOQUIOS • CHISMES • INCENSO • CRITICA por Julio Trends

La maja tiene frío

Verjas rojas. — “Al Retiro voy, tú me pagas la entrada.”—Para recibir al heredero.—Celebremos a los Patronos.—Pública prueba privada

Sí, señores, la maja de Goya tiene frío en su sala circular del Museo del Prado, donde la acompañan tantos personajes inmortalizados por don Francisco, y no es cosa de recurrir a esa manta zamorana que el ingenio de don Rafael Sánchez Mazas echó sobre sus ambarinadas carnes en un soneto.

Tres modos de calefactar la sala se estudiaron ayer: por “convicción”—así se dice a convertir el aire frío en caliente—de tiro normal; por “convicción” de tiro impulsado, o bien instalando radiadores en los laterales de la sala.

Las verjas negras, tan finas sobre el verde madrileño del Retiro, con sensación de grabado minuoso y grato, han cambiado de color. Ello no es definitivo. Las verjas van a ser pintadas de nuevo y precisa darles la conveniente capa de minio para que la pintura se conserve libre de oxidaciones.

Mientras duró la prueba olímpica celebrada el domingo en el Retiro, por la parte de Mendizábal y Peláez, y supongo que por todas las demás puertas del parque madrileño—entiéndase bien, “madrileño”, y no sólo de los deportistas—se agrupaban niñas con los crios encomendados a su custodia, los cuales no podían penetrar en el parque si no satisfacían la conveniente entrada.

Me hablan de un conocido aristócrata que se considera—y al parecer con todo derecho—heredero de cierto trono europeo. El no quiere la cosa para sí, pero reclama el derecho para su hijo.

LOS SANTOS PATRONOS Ayer, fiesta del Patrono de los Ultramarinos, no había medio de comprar un kilo de bacalao seco; pero sí de conseguir que nuestro tendero, al que encontramos con oferta alegre en el cuerpo, nos invitase a una copa.

El sábado, en un cine de la Gran Vía, se celebró la prueba privada de la película “Último día”, sobre guión de Amador Ossorio y dirigida por Tony Roman. La dirección y el guión gustaron mucho, así como la interpretación, en la que destacan José María Seoane, Pepe Isbert, Fernando Sancho, Enrique Diosdado y la estupenda triple Pilar Lorengar.

“Más que prueba privada, parece que han dado la voz de “Audiencia pública!”



DIGANOS LA VERDAD

CORDOBA interroga a la figura del día Edgar Neville

Se ha estrenado una buena comedia, y la gente lo comenta con asombro, no porque la haya escrito Edgar Neville, sino porque parece rarísimo que coincidan el público y la crítica en la alabanza. —¿Tan difícil es esto? —Hombre, de vez en cuando vemos buenas comedias por esos escenarios—responde el afortunado autor de “El baile”.



cho más fino de lo que nos quieren hacer creer los que se empeñan en bastardear todas las comedias y todas las películas diciéndolo que hay que escribir para las porteras; pero yo he descubierto que las porteras no van al teatro; por tanto, es inútil escribir para ellas. Y las que van ya no tienen un gusto y una sensibilidad primitiva. —¿Pienso en la minoría al escribir? —No pienso en nada. Pienso en una cosa que me guste a mí y que literariamente esté bien. Yo no busco los trucos fáciles.

Próxima Asamblea nacional de barberos

Los barberos de toda España celebrarán en diciembre una Asamblea nacional en Madrid con objeto de tratar asuntos de gran trascendencia para la profesión.

LLEGA A NUESTRA CAPITAL EL DOCTOR ADEMAR

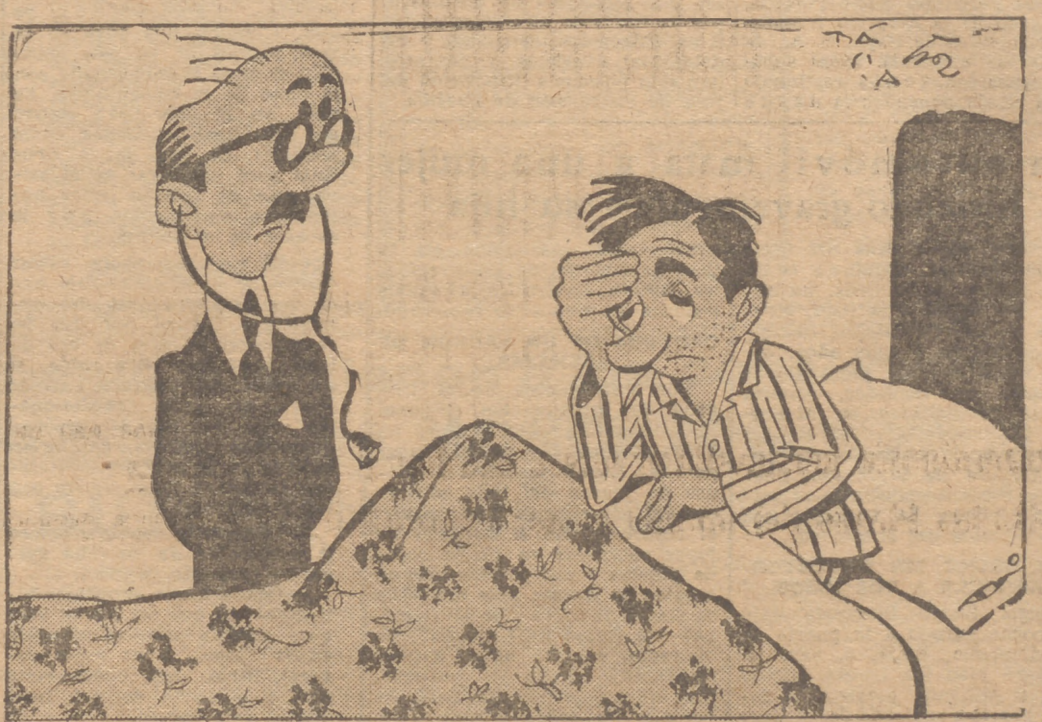
Ha llegado a Madrid, procedente de Francia, el ilustre político y hombre de negocios brasileño doctor Ademar P. de Barros, en compañía de su esposa, doña Leonor Mendes.

Llegada de nuestro embajador en París El III Congreso de la U. I. M. C. se celebrará próximamente en Madrid

Procedente de París, ha llegado a Madrid en avión el embajador de España en Francia, conde de Casa Rojas.

Desde el 14 al 19 de octubre se celebrarán en Madrid las reuniones del III Congreso Anual de la U. I. M. C. (Unión Internacional de Servicios Médicos de Caminos de Hierro), a la que pertenecen España desde el pasado año de 1951 y de la que es delegado, en representación de nuestra Patria, el cirujano don José Bravo y Díaz-Cañedo, jefe del Servicio Sanitario de la R. E. N. F. E., figurando como adjuntos al mismo don Alfonso Rivero de Aguilera y Otero y don Ángel Huerta y Fernández-Gil, subje de división y subje del Servicio Sanitario, respectivamente.

EUFEMISMOS Y MODISMOS, por Dávila



—¡Algo horrible, doctor! Tu ve varias veces una visión, y su bla, subía... —¡Ah!, entonces no es una visión, sino una “revisión”.

Apertura de curso en el Consejo de Estado

Se ha celebrado en el Consejo de Estado el acto inaugural del curso 1952-53. En la reunión del Pleno, al que asistió el ministro de Obras Públicas, conde de Valdehorno, el presidente, señor Ibáñez Martín, pronunció un discurso en el que puso de relieve la independencia, eficacia y prestigio tanto oficial como social, alcanzado por el Consejo de Estado. Terminó pidiendo que, como en años anteriores, se acordase a Su Excelencia el Jefe del Estado, lo que fué adoptado por aclamación.

COLEGIO ROMANO.—Legalmente reconocido Primaria, Cultura, Idiomas, Bachillerato y E. Estado. Grupos diurno y nocturno. MAGDALENA, 6. Teléfono 39 09 18



## DAVID CONTRA GOLIAT

### Un avión gigante de transporte choca con un pato

SHANNON.—Un Skymaster de transporte que hace el servicio de Nueva York a Francfort, y que transportaba a cincuenta mujeres e hijos de soldados americanos se vió obligado a aterrizar después de haber chocado con un pato. El aeropuerto de Shannon, cuando el pato rompió el parabrisas, volaba a 350 kilómetros por hora y a 1.500 metros sobre el aeropuerto de Shannon, cuando el pato rompió el parabrisas. El aparato aterrizó y tuvo que hacer reparaciones antes de poder proseguir el vuelo. (Mapa.)

## UN HOMBRE MUERTO POR APALEAMIENTO EN UN PUEBLO DE ORENSE

### Fallecen las dos víctimas del incendio en un cine de Baracaldo

ORENSE, 30.—En el pueblo de Lucerna, del Ayuntamiento de Cuadredo, José Pousa, soltero, de veintiocho años de edad, cuando se hallaba de visita en casa de su madre, sobre las doce de la noche, salió a abrir la puerta de la casa, a la que llamaba el súbido portugués José Castro, vecino del mismo pueblo, el cual cortaba a aquélla. Como pretendiera entrar, José le asestó un palo en la cabeza que dejó al portugués en tan grave estado que creyeron que había muerto. El agresor cogió el cuerpo de la víctima y lo dejó a unos 50 metros de la casa de su madre, donde fue hallado por la mañana en estado preagónico, trasladado a una clínica, falleció poco después. El agresor ha sido detenido. (Cifra.)

BILBAO, 30.—En el Hospital del Generalísimo han fallecido Manuel Picaza Gardar e Ignacio Abalo España, víctimas de las quemaduras que sufrieron en el incendio de la cabina de un cine en Baracaldo, donde trabajaban como operador y ayudante, respectivamente. (Cifra.)

HERIDO MORTALMENTE EN UNA REVERTA

JAEN, 30.—Durante una riña sostenida por Antonio Cruz Cruz, de diecinueve años, y Juan Blanca Fernández, de dieciocho, el primero propinó tal golpe sobre el vientre del segundo que éste falleció instantáneamente. (Cifra.)

PERECE ELECTROCUTADO

SALAMANCA, 30.—Santos Pascua García, de doce años, de Mieza, se hallaba con unos amigos ante la Cruz de los Caídos, situada en las afueras del pueblo de su residencia, esperando a que llegase la hora para entrar al colegio y para alardear ante sus compañeros y unas chicas de la misma edad, se encaramó a un poste de cemento sustentador de los cables o conductores de energía eléctrica, pereciendo electrocutado. (Cifra.)

ACCIDENTE FERROVIARIO

PONFERRADA, 30.—En la estación de Quereño (Orense), de la línea del ferrocarril de Madrid a La Coruña, descarriló el tren de mercancías "AU-1", y resultaron heridos el jefe de tren, don José Casanova, y el mozo Luis Roca. Once vagones sufrieron grandes desperfectos. (Cifra.)

MUERTO EN ACCIDENTE DE CAZA

TRUJILLO, 30.—En accidente

## Pocas probabilidades de que los "platillos volantes" procedan de otro planeta

### Opinión de un astrónomo californiano

BERKELEY (California, 30.—Las probabilidades existentes de que los "platillos volantes" procedan realmente de otro planeta de nuestro sistema solar son muy reducidas, según opina el doctor Otto Struve, profesor de Astronomía de la Universidad de California.

Dijo que los demás planetas de nuestro sistema solar no presentan condiciones que hagan factible la vida de seres racionales sobre su suelo.

En cuanto a la posibilidad de que esa misma vida exista en otros planetas de sistemas distintos al solar, éstos manifestaron—se encontrarían probablemente a unos cincuenta mil años-luz, lo que quiere decir que si en ellos se dispusiera de telescopios supergigantes capaces de observar nuestro planeta, verían a éste no como es hoy, sino como era hace cincuenta mil años, o sea en tiempos del hombre de Neanderthal.

El doctor Struve señaló que tal vez aquellos astrónomos extraterrestres se sintieran atraídos por el deseo de saber algo sobre la vida del hombre de las cavernas, pero sin duda no lo suficiente para hacer un viaje hasta nuestro planeta. (Efe.)

## Tres señoras heridas en la carretera de Valencia a Barcelona

### LA CAMIONETA EN QUE VIAJABAN CHOCÓ CONTRA UN CAMIÓN

CASTELLÓN DE LA PLANA, 30.—Tres señoras han resultado heridas cuando viajaban en una camioneta de matrícula francesa, en el kilómetro 113 de la carretera de Valencia a Barcelona, en el término municipal de Alcalá de Chisbert. Conducía el vehículo Eliseo Egea Ciscar, de cincuenta y un años de edad, y en ella viajaba la familia de éste, nacida en España aunque habitante en Francia. El vehículo, por estar mojada la carretera, resbaló y fué a chocar con otro camión que iba delante. Las heridas: son Cándida Egea Ciscar, de sesenta y dos años de edad; Francisca Escrivá Millet, de cincuenta y tres, y Adela Escrivá Millet, de cuarenta y cinco, las cuales sufren diversas heridas de consideración, de las que han sido debidamente atendidas. (Cifra.)

## Ha sido descubierta una venta clandestina de letras de cambio

Por funcionarios del Cuerpo General de Policía afectos a la Jefatura Superior de la misma ha sido descubierta una venta clandestina de letras de cambio que se ofrecían y vendían con un 20 por 100 inferior a su coste. Los funcionarios encargados de este servicio lograron detener a Angel Santamaría de Castro, ocupándole en el momento de su detención una cartera de mano que contenía diferentes números de letras de distintos precios; al ser interrogado manifestó que éstas se las proporcionaba Fernando Marín Portella, empleado de la Empresa Almacenes Generales de Papel, S. A., de donde las substraía. Estas substracciones las venía realizando desde mayo de 1951, y había substraído letras por un valor de unas 70.000 pesetas.

Han intervenido en esta operación Angel Santamaría, que además de este hecho delictivo se encontraba reclamado por diferentes Juzgados de Instrucción de esta capital; Jaime Piñeiro González y Luis Alarcón Ugena. El procedimiento de que se valían era cambiar las letras substraídas en diferentes estancos que ya les conocían como clientes por otras de menor valor, y de esta forma les era fácil facilitar a sus clientes tipos de letras de diferentes clases. Las diligencias instruidas y los detenidos, convictos y confesos, han sido puestos a disposición del juez de instrucción de guardia.

## Un automóvil mata a una mujer hiriendo gravemente a su hija

Aquel lugar. Atendidos en la Casa de Socorro de Universidad, les fueron apreciadas a ambas lesiones de pronóstico reservado.

### CAPTURA DE UN LADRON DE ALHAJAS

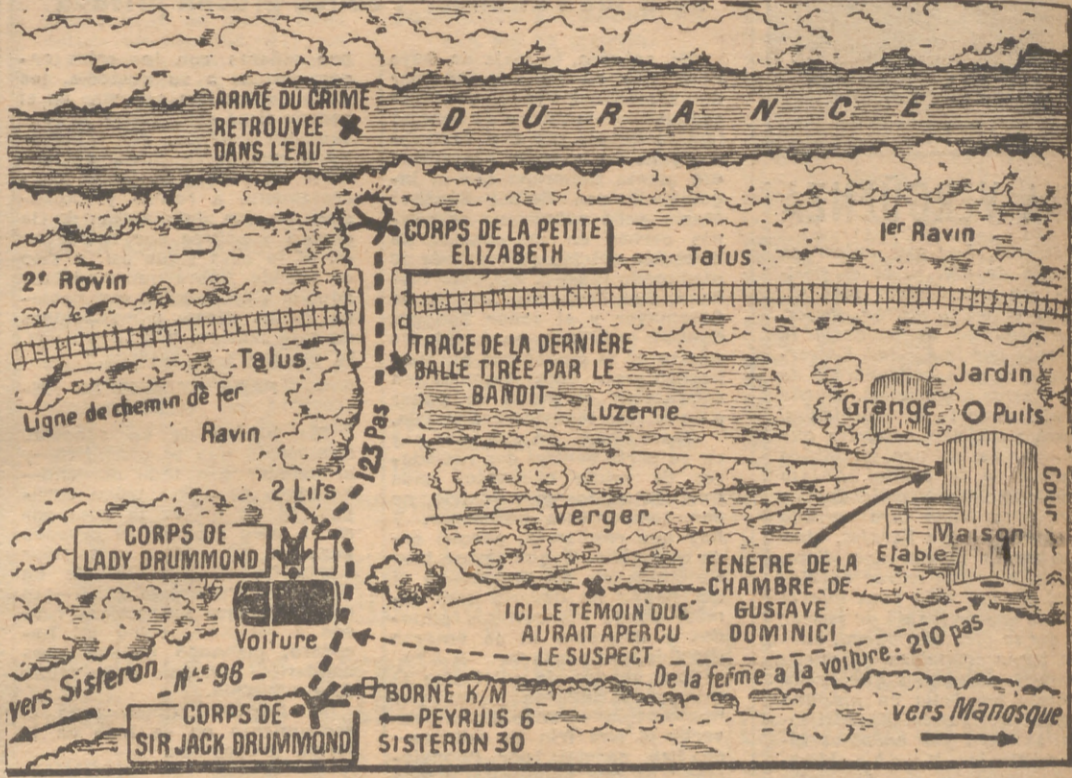
Por funcionarios de la Brigada de Investigación Criminal fué sometido a interrogatorio un individuo que les infundió sospechas. Como sus contestaciones no fueran del todo convincentes, procedieron a cachearle; el resultado fué el hallazgo de joyas valoradas en varios miles de pesetas y mil pesetas más en billetes de Banco. Este individuo se llama Hipólito García García (a) "El Rubio de Logroño", de cuarenta y siete años, natural de Huesca, quien en posteriores interrogatorios ha confesado que las joyas procedían de un robo que cometió en la plaza del Poeta Iglesias, de Salamanca. "El Rubio" ha quedado a disposición de la autoridad judicial.

## UN REPORTAJE DEL MOMENTO

### EL ENIGMA DEL TRIPLE ASESINATO DE LURS

## Sigue embrollada la madeja y Gustavo Dominici es el "blanco" de la Policía

### Una posible discusión precursora del crimen.—La prueba dice que Dominici debió oír los gritos de las víctimas.—¿Hubo algún contacto de los Drummond con los Dominici?



Este gráfico ha servido de auténtico campo de trabajo a la Policía francesa, y sobre él se ha estudiado detenidamente la posible realización del brutal asesinato. A la derecha se percibe la granja de los Dominici, y una flecha indica el lugar donde está situada la ventana de Gustavo Dominici, desde la cual se abarca perfectamente todo el lugar del suceso. En el centro, la cruz señala el lugar donde el testigo M. Duc dice haber visto a un sospechoso esconderse tras el coche de los Drummond. Al lado de éste, el cuerpo de lady Ana, y un poco más allá, al de sir Jack, y, por último, se ve perfectamente el camino seguido en su huida por la pequeña Elisabeth, el trazo descrito por la última bala que disparó el asesino, y que se estrelló en el pretil del puente, y el lugar, pasado éste, donde fué bárbaramente inmolada la infeliz oriatura. La cruz indica el lugar del río donde fué arrojada el arma asesina.

### UNA POSIBLE DISCUSION PRECURSORA DEL CRIMEN

El gráfico del lugar del crimen que hoy publicamos, que es el auténtico documento sobre el que la Policía francesa ha trabajado con detenimiento, y es de esperar siga trabajando para desentrañar el impenetrable misterio que envuelve al triple asesinato de los Drummond, revela bien a las claras la situación del coche de los turistas ingleses y lugar donde acamparon a pocos metros de la granja de los Dominici, y desde una de cuyas ventanas, la de Gustavo precisamente, se domina a la perfección todo el escenario del drama.

"¿Por qué se mata a una persona?", ha debido de preguntarse miles de veces el comisario Sébille, hombre sometido a las más aceras censuras por una opinión impopular porque se descubra al autor del repugnante suceso.

El motivo político o de espionaje, oariz que en un principio se intentó dar al crimen, ha sido desechado totalmente, toda vez que sir Jack no poseía ningún secreto de Estado ni era portador de ningún documento comprometedor, ya que la información suya en la vida pública de su país había sido siempre la relacionada con el ramo de la alimentación. Es más, en el año 1945 estuvo en las líneas alemanas como emisario de paz de la Cruz Roja para colaborar en el salvamento de muchas vidas holandesas amenazadas por la escasez de alimentos.

El robo pudiera entrar dentro de lo posible—dijo uno de los colaboradores del comisario—. ¿Pero por qué no se llevarán el reloj de oro de lady Ana? Por otra parte, si se trata de ladrones, desde luego, son poco "profesionales", ya que es de suponer que unos turistas no llevan encima de sí grandes cantidades de dinero como ocurre con los Drummond.

¿Descarta usted entonces la posibilidad de un robo vulgar?—preguntó alguien.

—Desde luego—contesta Sébille—, ya que un ladrón vulgar, aunque sea sorprendido en la "faena", por regla general, huye, pero nunca mata con el sadismo de que hace a tarde este asesino.

—Tenía algún enemigo sir Jack?

—Tampoco entra en nuestros cálculos un crimen por venganza, ya que el sabio in-

### ¿YOYO DOMINICI LOS GRITOS DE LAS VÍCTIMAS? LA PRUEBA DICE QUE SI

A medida que pasan los días y la labor de la Policía no encuentra un rayo de luz que rompa las tinieblas de este tenebroso asunto, las miradas de todos, "sabuesos" y vecinos, convergen en Gustavo Dominici. Nada se le puede probar al granjero, pero existe la sospecha de que si no es el autor del hecho, al menos sabe mucho sobre lo ocurrido en la trágica noche del 5 de agosto.

Como es natural, lo primero que preocupó a la Policía fueron los antecedentes de Dominici, y aunque carecía de ellos, la información comprobó el mal carácter irascible y pendenciero, conocido en todas las granjas de la región. Este dato encaja en la hipótesis apuntada por el comisario Sébille sobre una posible discusión con el asesino.

Por otra parte resulta muy sospechoso que Gustavo, que dice haber oído perfectamente los disparos que acabaron con la vida del matrimonio Drummond, no haya percibido los gritos del matrimonio Drummond, clase debieron proferir a guisa de las víctimas.

Desde mi habitación resulta difícil oír gritos. Otra cosa son los disparos—arguye Dominici.

No queda muy convencido el Comisario, y se decide a comprobarlo. Para ello, en pleno día, y con el ruido consiguiente que en sí lleva el tráfico de la carretera, se coloca en el mismo lugar donde tenía instalado su campamento la familia inglesa. Al rato de espera se percibe claramente el llanto del pequeño Allan, hijo de Gustavo, que duerme en la misma habitación que su padre en la granja.

Sébille mira al granjero.

—Yo no he oído nada—vuelve a repetir Dominici con terqueidad.

—Está bien—contesta el policía—. ¿No tuvieron ninguna relación con ustedes los Drummond la tarde que llegaron a estos terrenos?

—Absolutamente ninguna. Yo sólo los vi a distancia.

—Piense usted, Dominici, que el mundo entero está pendiente de sus respuestas, y por ello le ruego trate de engazar mejor sus recuerdos de lo ocurrido esa noche.

Y los interrogatorios continuaban, ya que por cruel que sea para una familia tan conocida en la Provenza como son los Dominici, la Policía sabe que poseen los testimonios más importantes de la tragedia, y que con ellos se podría llegar al esclarecimiento del crimen.

Son numerosas las contradicciones de Gustavo y su familia, basadas todas ellas, según ellos, en el recuerdo espantoso de la tragedia, sobre todo para el granjero, que no aparta de sus ojos el macabro encuentro del cadáver de la niña, lo cual produce en él una confusión de ideas que no le permiten dar una respuesta segura.

### ¿TUVOERON LOS DRUMMOND ALGUN CONTACTO CON LA GRANJA DE LOS DOMINICI?

Toda la familia Dominici niega enérgicamente la posibilidad de que los Drummond se hayan puesto en contacto con los moradores de la granja, lo cual no deja de ser extraño en este caso concreto.

Si bien es verdad que sir Jack era hombre previsor y llevaba en el coche las viandas suficientes para aquella noche, es casi seguro, sin embargo, que en el mismo no llevaba el agua necesaria para estos casos, de la cual es fácil aprovisionarse en cualquier casa o granja de donde pensarán acompañar.

Además había otros motivos que abundaban en esta opinión y que en el reportaje de mañana analizaremos.

José Félix DEL ALCAZAR

MAÑANA: "Incomprensible actitud de los Dominici. La Prensa francesa da una versión de cómo pudo ser el crimen"